

bb.60. a Belföldi főszerkesztőség híreinek jegyzéke 1981. május 13.-án zárásig

gw...kz

1981. május 13.

29. ülést tartott a fajtaminősítő tanács
30. jövedelmező melléküzemágakkal teremtik meg a bővített ujratermelés feltételeit
31. mérőműszerek, számítógépek vibrátorok
32. baranya papjainak békegyűlése pécssett
33. gazdag versenyprogram és közművelődési rendezvénysorozat
3. határidő előtt befejeződött a nagyjavítás visontán
35. baromfi-hus-termelési program az ikr-ben
36. elhunyt pap istván
37. közlekedés, hírközlés
38. műfordítói díj átadása
39. budapesten lesz a pedagógus-szakszervezetek konferenciája
40. csillagvizsgálót avattak tatabányán
41. vendéglátás, turisztika, vízisport
42. a hagományörzők országos találkozójától az uttoró olimpiáig
43. iskola, ivóvíz
44. magyar pártmunkásküldöttség látogatása a koreai ndk-ban
45. hazánkba érkezik a ciprusi külügyminiszter
46. mtesz agrártörténeti szakosztály alakult kecskeméten
47. csütörtökön: rádiónapló
48. köszöntő távirat
49. befejeződtek a magyar-lengyel gazdasági tárgyalások
50. lengyel grafikusművészek kiállítása tatabányán
51. a népszínház igazgatósága közli
52. megnyílt a nyugdíjas bányászok negyedik klubja tatabányán
53. átadták a minisztertanács vörös zászlaját a hartai tsz-nek
54. hazaérkezett szekér gyula ausztriából
55. jövőre: kísérleti fénytelefon,
56. konzerv-körkép
57. folyamatos lesz a vizellátás
58. péli tamás kiállítása
59. időjárásjelentés
60. hírjegyzék
/mti/

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: pásztor jános
szerkesztették: ágoston lászló
halasi györgy
koronczay emil

21.01/gw

v é g e
- 36 -

21³⁰
3P

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

1981. május 14. csütörtök

bb.1. a gyorsabb gyógyulásért: kulturáltabb beteglátogatás

i/is/mm/dg/gw kz

1981. május 14.

zsufoltság, dohányzás, „étlapmódosítás”, okozza a legtöbb gondot a beteglátogatásokon - állapítja meg az a felmérés, amelyet a fővárosi tanács egészségügyi főosztályának megbízásából készített a fővárosi egészségnevelési intézet. négy budapesti kórházban összesen több mint 2 ezer orvost, nővért, beteget és látogatót kérdeztek meg; miként lehetne kulturáltabbá tenni a látogatást? a vizsgálat kiindulópontjaul szolgáló adat: 1979-ben 547.300 beteg hagyta el gyógyultan a budapesti kórházakat, ez átlagosan 15 nap ápolási időt, s a heti három alkalommal csak két-két hozzátartozót számítva is több mint 6 millió látogatót jelent évente.

az egyik legfontosabb teendő tehát a zsufoltság, s annak velejárói: a zaj, a zürzavar, a szemetelés megszüntetése. a hogyanban azonban még a kórházigazgatók véleménye is megoszlik; egy részük elfogadhatónak tartja a teljes nyitottságot, tehát, hogy a hozzátartozók naponta látogathassák a beteget, míg mások szívesen csökkentenék kettőre a jelenlegi heti három látogatási nap számát. ez utóbbira - bizonyos - egyhamar nem kerül sor, mert a betegek 70 százaléka ellenzi.

kényes kérdés a látogatások időtartama. egy-két kivétel esettől eltekintve a betegek 90 százalékát egy óra után már fárasztja a második 60 perc. a vendégek azonban - rendszerint rosszul értelmezett figyelmességből - végig ülnek, végig állják a teljes látogatási időt.

/folyt.köv./ **Éa vélemények mérlegelése alapján az intézet munkatársai azt javasolják a kórházaknak, engedélyezzék, hogy minden beteget egy látogató nemcsak a hivatalos látogatási órák alatt, hanem a reggeli vizit, s a délutáni esendespihenő kivételével napközben bármikor felkereshessen.**

BP

bb.1. / a gyorsabb gyógyulásért:folyt./gw

egy másik ajánlás a kórházigazgatóknak: vizsgálják meg intézményeikben, miként bővíthető az információs rendszer, a betegekről nyújtott tájékoztatás. sok helyen ugyanis idegenkednek a telefonon adott felvilágosítástól, pedig semmiféle törvény nem tiltja, csupán a beteg felhatalmazása kell hozzá.

némi javulást hozhat az a látogatási időre vonatkozó javaslat is, amely biléták kiadásával kívánja elérni, hogy egy betegnél egyszerre ne lehessen kettőnél több látogató.

nemcsak az átfogó kórházi látogatási rendszabály hiánya, hanem a gyógyító intézmények különböző lehetőségei miatt sem lehet egységes látogatási rendszert kialakítani. szakkörökben gyakran felvetik: a látogatók csak fehér köpenyben léphessenek be a kórtermekbe. ez egy-egy osztályon megvalósítható, de például a két és félezer ágyas jános kórházban ez látogatási napokon legkevesebb 5 ezer köpeny tárolását, kiadását jelentené.

jelenleg még a létező kórházi rendszabályok betartása is utópisztikusnak tűnik néha. elvileg csak orvosilag engedélyezett élelmet vihetnek be a betegeknek, s bár az ápoltak 98 százaléka szerint ez így is történik. mégis az orvosok 34, a nővérek 25 százaléka állítja, hogy az „unalmas, kórházi kosztot színesítő hazai izektől romlik a betegek állapota. nem ritkán az is előfordul, hogy a nehéz falatok mellé némi szesz is előkerül a szatyrokból. rendkívül ellentmondásos tehát a kép. azt viszont sikerült elérni, hogy valamennyi fővárosi kórházban megtiltották a látogatási idő alatt a dohányzást. igaz, ez ellen az erős dohányosok nem csak szavakkal füstölögnek...
(gyakran)

a fővárosi egészségnevelési intézet a felmérés alapján egészségnevelési akcióprogramot dolgozott ki, amelynek célja a kulturált kórházi látogatás megvalósítása. nyomtatványokkal, kisfilmek vetítésével, játékos klubfoglalkozásokkal, tájékoztató táblák elhelyezésével igyekeznek a kórházi viselkedés, a kulturált látogatási magatartás szabályait tudatosítani a betegekben, s a látogatókban egyaránt. a tervek szerint a jövőben a beutaltak már a kórházba kerülés előtt megkapják a házirendet is tartalmazó ismertetőt. így módon is javulhat a közszemlélet, kulturáltabbá válhat a látogatás, s ami a legfontosabb: hamarabb gyógyulhat a beteg./mti/

BP

- 2 -

bb.2. csepeli háziasszonyok a kereskedelmi ellátásról

i/cs/bc/dg/gw kz

1981. május 13.

a tanácskozássra hívták meg a közelmúltban a csepeli háziasszonyokat azzal a céllal: mondják el észrevételeiket az élelmiszer-, a zöldség és gyümölcs-, a ruházati és az iparcikk ellátásról.

mint kiderült, az e kérdésben legilletékesebbek úgy vélik, elegendő élelmiszer, zöldség és gyümölcs kapható a boltokban, viszont még akad rosszul ellátott terület. gond az is, hogy több bolt zsúfolt, s piszkos is, s nem egy helyütt a kiszolgálók udvariatlanok. gyakran tapasztalták, hogy a zöldségesek az elfonnyadt kiszáradt árut ugyanannyiért árúsítják, mint a frisseket.

elmondták a háziasszonyok, hogy az olcsóbb ruházati és iparcikkeket megtalálják a boltokban, de kicsi a választék, különösen a férfi-női-gyermek konfekciókból. az alacsonyak, a kövérek, a magasak vagy a soványak nem kapnak méretüknek vagy ízlésüknek megfelelő ruházati cikket. kevesellték a gyermekcipőválasztékát is. mint az észrevételekből is kiderült, a centrum csepeli áruház az igényekhez képest szűk, több korábban a városközpontban lebontott ruházati és iparcikkbolt terheit vállalja magára, így hely hiányában nem tud minden áruféléből megfelelő választékkal szolgálni. kifogásként hangzott el, hogy egyes üzletek nem tartják be a nyitva tartási időket, főleg a kisebb üzletek korábban zárnak, vagy hosszabb ideig vannak becsukva betegség, szabadság, illetve létszámhiány miatt.

a tanács vezetői a fórum után értekezletre hívták az érdekelt vállalatok, üzletek vezetőit, akik elmondták, hogy a fogyasztók érdekének védelmében süröbben ellenőrzik majd az áruk minőségét, az árakat, a boltok nyitva tartását és a kereskedelmi dolgozók magatartását is. kérik viszont, hogy az ellenőrzésben társadalmi segítőkként a háziasszonyok is vegyenek részt a ruházati és iparcikk választék bővítése egyelőre várta magára, mert a meglévő üzletek nem tudnak a jelenleginél több árut befogadni. jó néhány áru minőségét, például a kenyérét a szállítás korszerűsítésével is javítják; ezért folyamatosan bevezetik a konténeres szállítást, illetve tárolást az üzletekben.
/folyt.köv./

BP

- 3 -

bb.2. /csepeli háziasszonyok... folyt./gw

tervezik a kerületben, hogy a már szükösnek bizonyult piacot rendezik, s korszerű pavilonokkal bővítik. a tanács törekszik arra is, hogy a még ellátatlan vagy rosszabbul ellátott területeken magánkereskedők árusítsák a hiányzó cikkeket, illetve a csepeli áfész bővítse mozgó abc-áruházának utvonalát.
/mti/

bb.3. a szovjetunióba készül a rádiózenekar.

1/kj/dg/gw kz

1981. május 13.

szovjetunió-beli vendégszereplésre készül a magyar rádió és televízió szimfónikus zenekara valamint énekkara, a csaknem 200 zenész, énekes május 20-án indul a turnéra.

a moszkvai konzervatórium nagytermében - május 21-én - közös koncerttel kezdik meg a programsorozatot bartók két művével, a cantata profánával és a magyar képekkel, valamint brahms ii. szimfóniájával. szólístaként fülöp attila és sólyom nagy sándor működik közre.

másnap litvánia fővárosába, vilniusba utazik a énekkar, és sapszon ferenc vezényletével május 24-én lép fel klasszikus, többek között monterverdi, schumann, brahms dalokkal és orosz kórüsszerzők, valamint bartók, kodály, kocsár és bárdos műveivel. ugyancsak litvániában, kaunasban koncertezik a zenekar. két alkalommal - május 24-én és 25-én - lépnek közönség elé bartók: magyar képek és muszorgszkij - ravél: egy kiállítás képei című művével. szerepel a műsoron bartók ii. zongoraversenye is.

leningrádban is bemutatkozik a népszerű rádiózenekar, itt - május 27-én és 28-án - a kaunasi program szerepel műsorukon. a turné karmestere medveczky ádám lesz.

nem először indul szovjetunióbéli vendégszereplésre a magyar rádió és televízió szimfónikus zenekara. az együttes lehel györgy vezényletével utoljára 1977-ben koncertezett a baráti országban. a kórus három éve járt a szovjetunióban.

/mti/

- 4 -

BP

bb.4. a muzeumi világnap alkalmából - meglepetés az iparművészeti muzeumban

i/me/pá/dg/gw

1981. május 14.

a muzeumi világnap alkalmából május 18-án, hétfőn, - a szünnapon - is fogadják a látogatókat az iparművészeti muzeumban. ekkor nemcsak az állandó és időszakos kiállításokat tekintetik meg az érdeklődők, hanem az ötvös-osztály új szerzeményei közül válogatott, legszebb műtárgyakat is. első ízben mutatják be a többi közt a neves amerikai ötvös és üvegtervező l. c. tiffany eziüst-toalett készletét. /mti/

bb.5. fészkelnek a kárókatonák

i/be/gg/pp/gw kz

1981. május 14.

hazánkban először fészkelnek fogságban a kárókatonák, más néven kormoránok. a budapesti állatkertben idén öt pár rakott fészket a nagy tavon és most keltek ki az első fiókák. a tojásokat felváltva ülik a szülők és a cseméteket is közösen gondozzák nyolchetes korukig, amíg önállósodnak.

ezeket a feketetollu halászmadarakat valamikor még halfogásra is idomították. ma már számuk megfogyatkozott, egy jelentősebb fészkelőhelyük ismert, a kisbalaton. /mti/

bb.6. berényi bundák, ködmönök - tanulmánykötet a mezőberényi szücsmunkákról

sam/az/gw kz

1981. május 14.

békéscsabán megjelent hentz lajos „mezőberényi szücsmunkák”, című tanulmánykötete, amely a magyar, szlovák és német mesterek munkája nyomán kialakult jellegzetes ködmönök és bundák diszitményeit - egyebek közt himzéseit és rátéteit -, illetve a disztítés módját mutatja be. ismerteti a szücsmesterség berényi történetét, az itt készült szücsmunkákat, amelyek közül a családknál emlékként őrzött, illetve a közgyűjteményekben lévő férfi bundák és női ködmönök disztítését részletesen leírja.

a helyi, békési hagyományokat megújító szakkörök tagjai tankönyvként forgathatják a disztitményeket s disztítési módokat leíró-leíróló kötetet. a kiadványban gazdag irodalomjegyzék is található. /mti/

- 5 -

BP

bb.7. gólyalábon jár a traktor - anyarozs dél-somogyból

káp/az/gw kz

1981. május 14.

gombaspórával fertőzik a kalászba szökent rozsot a dél-somogyi állami gazdaságban. a kőbányai gyógyszerárúgyárral kötött megállapodás szerint hatszáz hektáron termesztik az anyarozst - fontos gyógyszeralapanyagot- adó kalászoszt.

a fertőző anyag kipermetezésére - amihez a napokban kezdtek hozzá - speciális, svéd gyártmányú gépet alkalmaznak. most, hogy a munkát meggyorsítsák, a gazdaság műszaki gárdája szovjet t-16-os kistraktorokat is átalakított erre a célra, mivel magas-növésű növényről van szó, a traktorok felépítményét - tizenöt gépét megemelték, s a „gólyalábon„ guruló masinára szerelték fel a permetező adaptert, automatikusan permetezi ki a kalászfekre a vegyszert. /mti/

bb.8. harkányban és pécssett „népek barátsága„ nyári egyetem

igó/az/gw kz

1981. május 14.

a xxiii. „népek barátsága„ nyári egyetem két helyszínen - harkányba és pécssett - fogadja az idén a hazai és a külföldi vendégeket. a híres fürdőhelyen július 19. és 30. között, a mecsekaljai városban pedig augusztus 2. és 13. között rendezik meg az ismeretterjesztő programot. a két helyszínnel és a két időponttal a hallgatók választási lehetőségét bővítették a rendezők.

az országos béketanács által kitüntetett universitas az egyetlen politikai jellegű nyári egyetem az országban. nincsen tehát szűken vett szakmai profilja, hanem - nevének megfelelően - a békét és a barátságot, a népek közötti megértést és közéletet szolgálja egymás jobb megismerése által. a fejlett gazdaságú, élénk kulturájú, több nemzetiségű baranya életén keresztül ismerkedhetnek meg a hallgatók a mai magyar valósággal: hazánk gazdasági, társadalmi és politikai helyzetével, s nemzetközi kapcsolatainkkal.

az 1985-ban alapított „népek barátsága„ nyári egyetemnek eddig ötezenél több hallgatója volt a világ minden részéből. /mti/

- 6 -

3P

bb.9. 3 millió viziszárnyas az ország legnagyobb kacsa-farmjáról

end/ká/gw kz

1981. május 14.

kikelt az idei másfél milliomodik naposkacsa az ország egyetlen kacsatenyésztő rendszerét összefogó palotási állami gazdaságban. a hatalmas, egyszerre nyolcszázezer tojást befogadó keltető üzemben az angliából importált hibridfajta utódai látnak napvilágot. a fajta kitűnő tulajdonsága, hogy gyorsan, gazdaságosan nevelhető, átlagban 49 nap alatt éri el a 2.7 kilogrammos értékesítési súlyt. igénytelen, a vizen kívül legelőn is teljes biztonsággal tartható, sőt száraz tartási körülmények mellett még gyorsabb a növekedése.

a hatalmas, korszerű kacsa-farmon ebben az évben kerekén hárommillió viziszárnyast keltetnek. a kiskacsák egyharmadát a háztáji gazdaságokba helyezik ki, a többi az ország nagyüzemi tenyésztésébe kerül. az angol és a magyar tartástechnológia egyszerű, kombinált alkalmazásával, továbbá a takarmányozásban az importanyagok arányának csökkentésével tovább javítják a gazdaságosságot: egy kiló exportminőségű kacsahús előállításának költsége 26-27 forint. /mti/

bb.10. napelemek a tehénistállón

szü/az/zsu kz

1981. május 14.

a balmazújvárosi Lenin termelőszövetkezet műszaki szakemberei, a prometheus tüzeléstechnikai vállalat munkatársaival közösen új módszert dolgoztak ki az állattenyésztő telepek energiaköltségeinek csökkentésére, s munkájuk eredményeképpen már működik az első napkollektor.

a napfény hőenergiáját felfogó elemeket a tehénészeti telep egyik épületének a tetejére szerelték fel. a sugárzás hatására felmelegszik az elemekben keringő folyadék, amely egy csőrendszeren áthaladva előmelegíti a vezetékes hálózatból a kazánba folyó vizet. ezáltal a kazánnak nem 17-18, hanem - a nap-sugárzás erősségétől függően - 25-30 fokról kell felmelegíteni a vizet a kellő hőmérsékletre, s így kevesebb olaj fogy. /mti/

3P

-7-

bb.11. társaság az égésjavító adalékgyártására, exportjára

ráb/az/zsu kz

1981. május 14.

a fűtőolaj gazdaságosabb felhasználásának előmozdítására kötött szerződést a minerálimpex külkereskedelmi vállalat, a villamosenergiaipari kutató intézet és a komáromi kőolajipari vállalat: közös beruházással építenek egy olyan üzemet, amelyben égésjavító adalékot állítanak elő. a fűtőolaj el-tüzelése közben ugyanis különféle égéstermékek keletkeznek, s ezek a kazánok falán lerakódva rontják a hőátadást, a tüze-lőberendezés teljesítményét. az égésjavító adalék ezt a ká-ros lerakódást minimálisra csökkenti, s ilyen módon kevesebb fűtőolaj felhasználásával növelhetik a tüzelőberendezések telje-sítményét. /társasági

a komáromi kőolajfeldolgozó vállalat dolgozói hozzákezdtek az építkezéshez, s augusztusban már működik is az új üzem. a fűtőolaj gazdaságosabb felhasználását szolgáló adalékanyag-gal nemcsak a hazai üzemek látják el, külföldre is szállítan-ak belőle. a termék exportjáról a társasági szerződést alá-író minerálimpex gondoskodik. /mti/

-. -

bb.12. mit rejt a föld, hogyan fejtették a szenet - kutatások brennbergbányán

cser/az/zsu kz

1981. május 14.

egy hónapon át dolgozott a furógép brennbergbányán, s 100 méter mélységbe hatolt, hogy az ottani kőzetek összetételéről, a szénmező kialakulásáról, szolgáltatasson adatokat a tudományos kutatóknak, akik hasznos információkat kaptak a régi bányamű-velés módszereiről is.

brennbergbányán volt ugyanis a magyar bányászat bölcsője. ott kezdődött meg először a széntermelés 1752-ben. ezt követő-en egészen 1953-ig folyt itt a széntermelés. a századfordulóra ez a bánya adta a legtöbb szenet a hazai iparnak. a környékbeli osztrák településekre hegyi kisvasut szállította az ott bányá-szott jó minőségű, 5 ezer kalóriás, kénmentes szenet, a legto-vább az erzsébet aknából, ahol most a föld mélyének titkait fűrkészik. /mti/

-. -

-8-

3P

bb.13. fotócellás rönkosztályozó

tas/az/zsu kzs

1981. május ár.

fotócellás rönkosztályozót helyeztek üzembe a zalai erdő-és fafeldolgozó gazdaság lenti fűrészüzemében. korábban napon-ta tonnákat kellett megemelniük a rönkosztályozó brigád tag-jainak, most a 30 millió forintos gép emberi kéz érintése nél-kül szortirozza hosszúság és átmérő szerint a rönköket, melyekből az új masina révén több deszkát állíthatnak elő., mint eddig, s kevesebb hulladék keletkezik. /mti/

-. -

bb.14. megalakult a bábolnai nyulhustermelési rendszer

ber/az/zsu kz

1981. május 14.

három nyugat-dunántuli vállalat és a bábolnai mezőgazdasági kombinát megalakította a bábolnai nyulhustermelési rendszer-t. a sárvári baromfifeldolgozó vállalat, a zala megyei baromfifel-dolgozó és értékesítő közös vállalat, valamint a csabrendeki egyetértés tsz eddig külön-külön, négy megyében szervez-te a nyultermelést. most közösen látják majd el győr-sopron, vas, veszprém és zala megye több száz kistermelőjét a bábol-nai mezőgazdasági kombinát kiváló teljesítményű tetra ny-18 nyul-hus hibridjével, amelyet a kombinát szakemberei külföldi faj-tákból kereskezéssel hoztak létre. a szülőpárok az eddigi is-mert fajtáknál sokkal sűrűbb - évi hét-nyolc - elletésre alkal-masak. az anyanyulak, az általános 30-40-es szaporulattal szem-ben, 50 nyulfiat adnak évente. a hizóba fogott utódok pedig - az eddigi tapasztalatok szerint - más hazai fajták 13-14 hetes ide-jével szemben 12 hét alatt elérik a 2,40 kilogrammos vágósúlyt, amelyet a világpiac legnagyobb nyulvásárlói, az olaszok kikötnek. az új hibrid testsúlyának 60 százaléka tiszta nus - az általá-nos 50 százalék helyett. a husvéti nyulhoz hasonló, szép fehér, fekete foltos bundájú állatok szőrét is exportálják.

a tenyésztési központot bábolnán rendezték be. a kisterme-lőknek már az idén tízezer anyát adnak át, és sokféle szolgál-tatást nyújtanak. többek között külföldi tapasztalatok haszno-sításával készített nyulápot adnak el. a szaporulatot - vágónyulat - visszavásárolják, és a csabrendeki tsz-ben, az ország egyik leg-modernebb nyulvágóhidján dolgozzák fel. /mti/

-. -

-9-

3P

bb.15. iskolázzák az oltványt tokaj-hegyalján

kör/az/zsu kz

1981. május 14.

hárommilliónál is több szőlőoltvány kiültetéséhez, iskolázásához kezdtek hozzá tokaj-hegyalján. a tokaj-hegyaljai állami gazdasági borkombinát a tarcalon alakult szakcsoport és a mádi, valamint a tolcsvai szakszövetkezetek oltvány-nevelő iskoláiban.

a világhírű borvidéken hagyományos fajtákat - a furmintot, a hárslevelűt, és a sárga muskotályt szaporítják./mti/

-.-

-10-

BP

bb.16. helyreállították a béke uti víznyomóvezetékét

i/ár/gk/ig ie

1981. május 14.

szerdán éjszaka ismét megindult a vízszolgáltatás a xiii. kerületi béke ut négy épületében, amelyek az előző éjjel történt csőtörés miatt maradtak víz nélkül. a fővárosi vízművek szakemberei kicserélték a 125 milliméteres nyomóvezeték meghibásodott szakaszát, s hajnalra helyreállították az alámosott villamospályát, illetve a felbontott burkolatot is. így csütörtökön üzemkedettől már eredeti útvonalukon jártak 12-es és 14-es jelzésű villamosok. /mti/

- . -

bb17. tűz a budalakk győri gyárában

mzs/gk/ká/ig ie

1981. május 14.

csütörtökön, a reggeli órákban eddig ismeretlen okokból tűz keletkezett a budalakk győri gyárának lakkgyapotoló üzemében. a győri tűzoltó-alakulatok nagy erővel vultak a helyszínre és rövidesen megfékeztek a lángokat. a tűz fellobbanásakor az üzemben tartózkodó kövecses jános csomagoló munkás harmadfoku égési sérülést szenvedett. a sérültet a mentők a győri megyei kórházba szállították. a tűz okát a rendőrség vizsgálja. /mti/

- . -

bb.18. alvaro cunhal látogatása

gk/dg/ig ie

1981. május 14.

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meghívására budapestre áttutazva május 13-án látogatást tett hazánkban alvaro cunhal, a portugál kommunista párt főtitkára.

kádár jános, az mszmp központi bizottságának első titkára találkozott a portugál vendéggel, akivel németh károly, a politikai bizottság tagja, a kb titkára folytatott megbeszéléseket. a találkozón és a megbeszéléseken részt vett angelo veloso, a pkp politikai bizottságának póttagja és berecz jános, az mszmp kb tagja, a kb külügyi osztályának vezetője.

/folyt. köv./
11.30/ig

- 11 -

11.50
12.05

bb.18. /alvaro folyt./ig

a két párt képviselői meleg, elvtársi légkörű megbeszéléseken a teljes egyetértés szellemében kölcsönösen tájékoztatták egymást országaik helyzetéről, pártjaik tevékenységéről és az előttük álló feladatokról. áttekintették az mszmp és a pkp hagyományosan jó együttműködését és véleményeket cseréltek a nemzetközi élet, valamint a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom időszerű kérdéseiről.

az mszmp képviselői kifejezték a magyar kommunisták szolidaritását azzal az áldozatkész, nehéz küzdelemmel, amelyet a portugál kommunista párt más haladó erőkkel összefogva a demokratikus rendszer és a forradalmi vívmányok védelmében folytat. portugál részről aláhúzták, hogy a pkp nagyra értékelte azokat az eredményeket, amelyeket az mszmp és a magyar nép a szocializmus építésében elért. kölcsönösen megerősítették azon szándékukat, hogy tovább erősítsék a két párt baráti együttműködését, valamint cselekvően hozzájáruljanak népeik és országaik kapcsolatainak fejlesztéséhez.

x x x

alvaro cunhal csütörtökön reggel elutazott budapestről. a vendéget a ferihegyi repülőtéren berecz jános bucsuztatta. /mti/

bb.19. pártküldöttség utazott nyugat-berlinba

gk/dg/ig ie 1981. május 14.

a nyugat-berlini szocialista egységpárt meghívására csütörtökön nyugat-berlinbe utazott a magyar szocialista munkáspárt küldöttsége: baranyai tibor, az mszmp központi ellenőrző bizottságának tagja, a központi bizottság osztályvezetője és ernszt antal, a központi bizottság tagja, az mszmp csepel vas- és fémművek bizottságának első titkára, a delegáció részt vesz a nyugat-berlini párt május 15-én kezdődő kongresszusán. /mti/

11.35/ig

- 12 -

12-07

bb.20. balesetek

mm/ig ie

1981. május 14.

pilisvörösváron egy személyszállító tehergépkocsiról simon henrik 41 éves rakodómunkás helyi lakos egy zökkenőnél leesett, a kerekek alá került és a helyszínen meghalt.

a szolnok megyei nagykörűn a horokbányában berényi józsef 37 éves téesztag kőtelki lakos munkavégzés közben markológéppel egy két méter mély gödörbe borult, s a helyszínen meghalt.

alsónémedi külterületén szórád ferenc 36 éves lakatos budapesti lakos személygépkocsival áttért az uttest baloldalára és egy fának ütközött. szórád a kórházban sérüléseibe belehalt, utasa súlyos sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi megállapítása szerint szórád ferenc elaludt a volán mellett. /mti/

bb.21. jugoszláv testvérvárosi küldöttség érkezett bákácsabára

bty/st/ig ie

1981. május 14.

békéscsaba jugoszláv testvérvárosából, zrenjaniból háromtagú küldöttség érkezett csütörtökön a békési megyeszékhelyre. a delegáció tagjai találkoztak a város párt-és tanácsi vezetőivel, s megvitatták a két város testvérkapcsolatainak alakulását, majd ellátogattak a helyi mezőgép gyárba. háromnapos békéscsabai tartózkodásuk során megismerkednek a város közoktatási és közművelődési intézményeiben folyó munkával is. /mti/

bb.22. ujjáépült a velencei lidó étterem

zsi/st/ig ie

1981. május 14.

csütörtökön megnyílt az ujjáépített lidó étterem velencén. 6 millió forint beruházással 700 négyzetméter alapterületű vendéglátó kombinátot alakított ki a velencei-tavi áfész 600 adagos konyhával, 400 személyes étteremmel, sörözővel és eszpresszóval. az új étterem a déli órákban 3. osztályú árakkal önkiszolgáló rendszerben működik. /mti/

12.15/ig

- 13 -

13-07

bb.23. megkezdődött az angoltelepítés a fertő-tavon

cser/gk/st/ig ie

1981. május 14.

csütörtökön megkezdődött és szombatig tart az idei angoltelepítés a fertő-tó magyar és osztrák oldalán. magyar és osztrák szakemberek ellenőrzése mellett összesen 15 mázsa angolnát, mintegy 5 millió ivadékot helyeznek ki a tó különböző pontjain. a közös haltelepítés már sokéves gyakorlat a fertő-tavon. az angolnát az osztrák, a többi halat pedig a magyar halászok telepítik. a magyar halászok - ugyancsak közös ellenőrzés mellett - ebben az évben már kihelyeztek 60 mázsa kétnyaras - 15-25 dekás - pontyot, s még az idén 30 ezer előnevelt csukát és 300 ezer előnevelt süllőt is kiraknak a fertő-tóba. /mti/

- . -

bb.24. környezetvédelmi napok baranyában

kász/st/ig ie

1981. május 14.

Környezetvédelmi napok kezdődtek csütörtökön baranyában a hazafias népfront szervezésében. a rendezvénysorozat megnyitóján a megyei aktivisták megvitatták az „egyetemisták, főiskolások a környezetvédelemért”, elnevezésű akció eredményeit, és meghatározták az idej feladatokat. a mozgalomhoz, amelyet 1978-ban hat egyetem hirdetett meg, az eltelt három év alatt az ország felsőfokú oktatási intézményeinek mintegy a fele csatlakozott. a pécsi tanárképző főiskola hallgatói az akció keretében az általános iskolákban működő környezetvédelmi szakkörök munkáját segítették, és dolgozatot írtak a természetvédelmi nevelésről. az egyetemisták jelentős részt vállaltak a hulladékelhelyezés lehetőségeinek vizsgálatából.

a baranya megyei környezetvédelmi napok során harkányban az idegenforgalmi területeken működő népfrontbizottságok és vöröskeresztes alapszervezetek vezetői rendeznek tanácskozást. pécssett környezetvédelmi témájú képzőművészeti és fotókiállítás nyílik. a megye városaiban, községeiben számos helyen tartanak környezet- és természetvédelmi aktívuléseket. /mti/

- . -

12.30/ig

- 14 -

13.07

bb.24. időjárásjelentés

ig ie

1981. május 14.

a meteorológiai intézet jelenti 1981. május 14-én:

változóan felhős idő.

a skandináv-félszigeten, valamint a szovjetunió európai területének középső részén továbbra is magas nyomású légköri képződmény helyezkedik el. így ott továbbra is kevés a felhő, száraz az idő. a brit-szigetek környékén és a fekete-tenger térségében ciklonok örvénylenek. hatásukra nyugat-európában, valamint délkelet-európában általában erősen felhős az ég, többfelé esik az eső, záporosó, néhány helyen zivatar is keletkezik. a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán a skandináv-félsziget nagy részén és a német-lengyel síkságon 2, 7 fokkal magasabb, európa többi részén általában 2, 5 fokkal alacsonyabb volt, mint a sokéves átlag.

hazánkban szerdán a dunántul délnyugati részén helyenként, valamint az északi, északkeleti országrészben csak 1, 4, máshol 5, 10 órán át sütött a nap. főként a keleti és az északi megyékben volt szórványosan eső, zápor, mezőhegyesen zivatar is keletkezett. a lehullott csapadék mennyisége csak néhány helyen érte el a 3, 6 mm-t. csütörtök hajnalra a délnyugati megyékben 4, 7, máshol 7, 13 fokig hűlt le a levegő, ma délelőtt változóan felhős volt az ég. néhány helyről esőt, záport, zivatart jelentettek. a hőmérséklet 11 órakor az ország területén 16, 21 fok között váltakozott.

budapest belterületén szerdán a hőmérséklet napi középértéke 16,1 fok, a százéves átlagnál 0,5 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1012 mbár, gyengén emelkedik. a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 11 órakor 15 fok volt.

várható időjárás péntek esti:

változóan felhős idő. elszórtan zápor, főként csütörtökön egy-két helyen zivatar. mérsékelt, napközben kissé megélénkülő változó irányú szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 7, 12. legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken: 18, 23 fok között.

/folyt. köv./

13.15/ig

- 15 -

14.07

bb.24. /időjárás folyt./ig

távolabbi kilátások szombattól-keddig:

időnként kisebb felhősödés mellett legfejlebb futó záporok kialakulására lehet számítani. a nappali felmelegedés erősödik. legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 9,14 fok között, legmagasabb nappali hőmérséklet 20, 25 fok között. jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/ csapadék az ország területének 20 százalékán várható.

a duna vízállása budapestnél 282 cm, hőmérséklete 14,8 fok. /mti/

bb.26. befejeződött az idei fásítás a hajduságban

szü/st/ig hgy 1981. május 14.

közel 30 hektárral gyarapodott ez év tavaszán a belterületi fásított zöldövezet a hajduságban, az ország fában legszegényebb településein, az idei fásítási hónap befejezése alkalmából csütörtökön a debreceni erdőpuszták hármashégyi központjában környezetvédelmi és erdészeti szakemberek, aktivisták jelenlétében vették számba a most befejezett munkát. a belterületek fásítása mellett igen eredményes volt a megye termelészövetkezeteiben társulásos alapon végzett erdőtelepítés is. a hajdusági közös gazdaságokban mintegy 300 hektárral gyarapodott az erdőterület. mezőgazdasági termelésre alkalmatlan szelshordta homokdombokat telepítettek be csemetékkel. folytatódott a debrecen határában elterülő erdős puszták jóléti erdőkké való átalakítása is. új csatornákat létesítettek a víz visszatartására, tőrendszereket alakítottak ki, úttörő táborot építettek. /mti/

13.45/ig

- 16 -

14.57

bb.27. a belföldi főszerkesztőség híreinek jegyzéke
1981. május 14-én 14.00 óráig

ig... hgy 1981. május 14.

1. kulturáltabb beteglátogatás
2. a kereskedelmi ellátásról
3. a szovjetunióba készül a rádiózenekar
4. a muzeumi világnap alkalmából
5. fészkelnek a kárókatonák
6. tanulmánykötet a mezőberányi szücs munkáról
7. gólyalábon áll a traktor
8. nyári egyetem
9. 3 millió viziszárnyas
10. napelemek a tehénistállón
11. társaság az égésjavító adalékgyártásra
12. mit rejt a föld
13. fotócellás rönkosztályozó
14. bábolnai nyulhustermelési rendszer
15. iskolázzák az oltványt
16. helyreállították a béke uti víznyomóvezetékét
17. tűz a budalakk győri gyárában
18. alvaro cunhal látogatása
19. pártküldöttség utazott nyugat-berlinbe
20. balesetek
21. jugoszláv testvérvárosi küldöttség
22. újjáépült a velencei lidó
23. angolnatelepítés
24. környezetvédelmi napok baranyában
25. időjárás
26. fásítás a hajduságban
27. hírjegyzék

/mti/

bb.30. bányász műszaki klub nyílt salgótarjánban

csiz/st/ig hgy május 14.

műszaki klub nyílt csütörtökön a salgótarjáni bányász művelődési házban. a klubhoz tízezer kötetes könyvtár csatlakozik, a műszaki ismeretterjesztést, továbbképzést szolgálja egy kétszáz személyes előadó terem is. a szórakozást, a szabadidő tartalmas eltölését ifjúsági klub és szakköri helyiségek biztosítják. a klub megnyitáskor kapolyi lászló ipari minisztériumi államtitkár mondott avatóbeszédet. /mti/

14.00/ig

14.25

bb.28. kitüntetéses doktorokat avattak az elte-n

t/gy/gk/dg/ig hgy 1981. május 14.

Ünnepi közgyűlést tartott csütörtökön az eötvös Loránd tudományegyetem tanácsa, amelyen részt vett Losonczi Pál, az MSZMP politikai bizottságának tagja, az elnöki tanács elnöke és a közgyűlésen kimagasló tanulmányi eredményük elismeréséül sub auspiciis rei publicae popularis kitüntetéssel doktorrá avatták az egyetem három volt hallgatóját, akik az általános iskolától az egyetem befejezéséig tanulmányaikat kitűnő eredménnyel végezték el.

Diószegi István, a Bölcsészkar dékánja ismertette dr. Barabásné Kisbán Eszternek, a történettudományok kandidátusának és Kecskés Andrásnak, az irodalomtudományok kandidátusának érdemeit, tanulmányi eredményeit, eddigi pályafutását, majd Kubovics Imre, a természettudományi kar dékánja Komornik Vilmos matematikus kimagasló eredményeiről szólt. Ezután a jelöltek esküt tettek arra, hogy tudásukat a tudomány és az igazság szolgálatába állítják, hazánk és népünk javára használják fel.

Az ezt követő hagyományos, doktorrá fogadó, illetve avató kézfogás után Losonczi Pál nyújtotta át a kitüntetetteknek a Magyar Népköztársaság címerével díszített aranygyűrűt. Beszédében kiemelte:

- figyelemre méltó, hogy ma a kitüntetéses doktorok nemcsak másfél évtizedes kiváló tanulmányi sikereikről adnak számot, hanem már mellé tették a gyakorlat próbakövén lemerített eredményeiket is. Általában az élet nagy kérdése: sikerül-e harmóniát teremteni a megszerzett hatalmas ismeretanyag, az elsajátított tudás és az élet bonyolult követelményei között. Erre a kérdésre a kitüntetettek határozott igennel válaszoltak.

Az elnöki tanács elnöke szólt arról is, hogy az ilyen, országosan is kiemelkedő, megkülönböztetetten elismert és számon tartott eredmény természetesen magán viseli az egyéni képességet, készséget, a kivételes elhivatottságot, törekvést és szorgalmat. Ugyanakkor ékesen példázza a tágabb és szűkebb közösség, a társadalom, a család, a szülői ház gondoskodását, odaadását, fáradhatatlan segítségét és önzetlen támogatását is.

Losonczi Pál végül sok sikert kívánt a kitüntetetteknek, az egyetem valamennyi hallgatójának ahhoz, hogy eredményesen műveljék, gyümölcsöztessék tanult tudományukat az egyetem még nagyobb dicsőségére, embertársaik, népünk és szocialista hazánk javára. /mti/

14.15/ig

- 18 -

1507

bb.29. kitüntetések társadalmi munkáért

k/cs/jk/dg/ig hgy 1981. május 14.

Az idén 200 közösségnek és 63 személynek ítelték oda a kiváló társadalmi munkáért emlékplakettet, amelyet a településfejlesztés társadalmi munkában kiemelkedő teljesítményt nyújtó közösségek és egyének elismerésére alapított a hazafias népfront országos tanácsa. Az emlékplaketteket S. Hegedűs László, a hazafias népfront országos tanácsának titkára adta át 19 kollektívának és 11 személynek csütörtökön a hnf ot székházában. /mti/

bb.31. hiányzó gépjárműalkatrészekre keres gyártót az autóker

t/kf/jk/pp/ig hgy 1981. május 14.

A szokásostól eltérően ezúttal a ritkán kapható, gyakran hiányzó alkatrészeket állította ki népköztársaság utjai bemutatótermében az autóker azzal a céllal, hogy enyhítsen az ellátás gondjain.

Brezniczki Miklós, az autóker igazgatója csütörtöki sajtótájékoztatójában elmondotta, hogy a kiállítás eddigi három napja alatt a meghívott száz termelő közül, ha nem is tömegesen, de már akadtak érdeklődők, s egy-egy termékre vállalkozók is. A gödöllői gépgyár különféle fogaskerekek gyártására tett ajánlatot, a gyöngyösi mezőgép-pel moszkvics hengerpersely előállítására kezdtek tárgyalásokat. A kereskedelmi vállalat termelői tevékenysége egyébként nem új keletű, hiszen eddig is évente mintegy 300-350 millió forint értékű alkatrészt sikerült itthon elkészíttetniük autójavító és ipari nagyvállalatokkal. Ezúttal főleg a szövetkezetek és a keti közreműködésével, a kisiparosok körében próbálkoznak szabad kapacitások felkutatásával a május 29-ig nyitva tartó kiállításon, amely után tartós kapcsolatokat szeretnének kialakítani a termelőkkel. Ezért rendelkezésükre, szükség esetén segítenek az anyagbeszerzésben is. **Az arra vállalkozóknak a gyártáshoz mintákat, rajzokat bocsátanak**

Az igazgató beszámolt arról, hogy a gépjárműalkatrész-értékesítés idén életbe lépett új módszere szerint az autóker a haszongépjárművek és a szovjet - jövőre még az ndk-ban gyártott - személygépkocsik alkatrészellátásáért felelős. A vállalati belső intézkedéseken, a jobb gazdálkodáson és elpsztáson kívül a mostani kiállítás is azt a célt szolgálja, hogy minél kevesebb gépjármű kényszerüljön állásra alkatrészhány miatt. Tervezi egyébként a vállalat a hozzá tartozó gépjárművek szervezett begyűjtését, azok bontását, s a még elfogadható alkatrészek, egységek újrahasznosítását. /mti/

14.30/ig

- 19 -

1507

bb. 32. diszdoktoravatás debrecenben

tár/rj st hgy

1981. május 14.

diszdoktoravató ünnepi tanácsulést rendeztek csütörtökön a debreceni kossuth lajos tudományegyetemen, ahol életének 80. évében az egyetem honoris causa doktorainak sorába fogadták dr. barta jános nyugalmazott egyetemi tanárt, a magyar tudományos akadémia levelező tagját, az egyetem volt rektorát, a neves irodalomtörténész tanári pályája 1924-ben kezdődött budapestben, s 1951-től nyugalomba vonulásáig dolgozott a debreceni egyetemen, ahol az irodalomtörténeti tanszéket vezette. tudományos munkásságának fő területe a 19. század magyar irodalma, emellett a 60-as évektől irodalomelméleti és esztétikai kérdésekkel is foglalkozik. az idős tudós-tanárt az egyetem és debrecen város vezetői, tanártársai, tanítványai s az intézet mai hallgatói köszöntötték a kitüntető cím adományozása alkalmából. /mti/

-. -

bb. 35. losonczi pál távirata ii. jános pál pápához

rj dg hgy

1981. május 14.

losonczi pál, az elnöki tanács elnöke táviratban kívánt mielőbbi felépülést a merénylet során megsebesült ii. jános pál pápának. /mti/

bb. 34. magyar-csehszlovák elektrotechnikai megbeszélések

sz/rj hgy

1981. május 14.

méhes lajos ipari miniszter, csütörtökön fogadta milan kubát csehszlovák elektrotechnikai ipari minisztert, aki a számítástechnikai kormányközi bizottság xxii. ülése alkalmából tartózkodik hazánkban. a miniszterek áttekintették a két ország közötti elektrotechnikai és elektronikai együttműködés aktuális kérdéseit, és meghatározták a soronkövetkező feladatokat. a találkozón résztvevő václav moravec, csehszlovák budapesti nagykövete is. /mti/

-. -

14.45 rj

-20-

15⁴⁰
3P

bb. 33. schultheisz emil hazaérkezett genfből

i/of/rj dg hgy

1981. május 14.

hazaérkezett genfből dr. schultheisz emil egészségügyi miniszter, aki delegáció élén részt vett és felszólalt az egészségügyi világszervezet idei közgyűlésén. egyebek között a magyar egészségügy v. ötéves tervben elért eredményeiről szólt és a vi. ötéves terv-időszakra kitűzött feladatokat ismertette.

a magyar küldöttség vezetését dr. medve lászló egészségügyi államtitkár vette át. a május 28-ig tartó tanácskozás programjában olyan nagy jelentőségű témák szerepelnek, mint az egészséges életmódra nevelés, a rokkantak társadalmi beilleszkedésének, foglalkoztatásának, rehabilitációjának segítése az egyes országokban: a jó minőségű ivóvíz-ellátás, illetőleg a közegészségügy fejlesztése, a legkorszerűbb műszaki technológiák alkalmazása az egészségügyi alapellátás műszerparkjában. /mti/

-. -

bb. 36. papi békegyűlés az ujjvárosházán

t/gi/rj dg hgy

1981. május 14.

összevont papi békegyűlést tartottak csütörtökön az ujjvárosházán, a hazafias népfront budapesti bizottsága szervezésében. a béke és barátsági hónap e nagyszabású rendezvényén a fővárosban működő vallási felekezetek mintegy 250 képviselője vett részt, s hallgatta meg bostai károlyné, a hazafias népfront budapesti bizottsága vezető titkárának beszámolóját a népfront vii. kongresszusának munkájáról, a tapasztalatokról, s a soron következő feladatokról.

a két kongresszus között eltelt időszakban a közös, mindenki számára vonzó tennivalók kovácsolták még szilárdabbá nemzeti egységünket hangsúlyozta bostai károlyné, majd arról beszélt, hogy e fejlődésben nem kis szerep jutott a hnf-nek. a népfront a fővárosban is mind több és fontos kérdésben hallatja a hangját, egyben keretül szolgálva a különböző világnézetű emberek együttes munkálkodásának, a demokratikus jogok gyakorlásának.

most a nehezebb gazdasági körülmények között még inkább erősíteni kell a nemzeti egységet, amely csakis valamennyi osztály és réteg egyetértésével, egyetakarásával hozható kitapintható közelségbe - mondotta.

/folyt.köv./
15.05 rj

-21-

16⁰⁰
3P

bb. 36. / papi békegyűlés... 1. folyt./rj

a felszólaló egyházi személyiségek elismerően nyilatkoztak a hazafias népfront VII. kongresszusának programjáról, a kifejtették: végrehajtását készek támogatni.

a papi békegyűlés mélységes felháborodását fejezte ki a II. János pápa elleni merénylet miatt. /mti/

-.-

bb. 37. több mint 600 ipari újdonság a tavaszi bnv-n - sajtótájékoztató az ipari minisztériumban

t/sz/rj hgy

1981. május 14.

a jövő héten nyíló tavaszi bnv-n 180 iparvállalat és szövetkezet 13 ezer négyzetméternyi fedett és ennél valamivel nagyobb szabad területen, mintegy hatezer terméket mutat be. a magyar iparvállalatok vásári részvételéről csütörtökön az ipari minisztériumban sajtótájékoztatót tartottak.

Zsednai Pál főosztályvezető egyebek között elmondotta: a legnagyobb érdeklődésre minden bizonnyal ezuttal is az első ízben kiállított új vagy jelentős mértékben továbbfejlesztett gyártmányok tarthatnak számot. a kohászati, gépipari, vegyipari és villamosenergia-ipari vállalatok ezuttal 670 ilyen újdonsággal ismertetik meg a szakembereket és a nagyközönséget, vagyis százal többet állítanak ki, mint az elmúlt esztendőben. közülük 94 vállalat 152 termékkel vásárdíjra is benevezett. a kiállítói listán ezuttal nem szerepelnek a hazai könnyűgépipari, mezőgazdasági és élelmiszeripari gépgyárak, valamint a műanyagipari üzemek, amelyek az áprilisi négy nemzetközi szakkiállításon mutatták be újdonságaikat.

az idei bnv-n látható új fejlesztésű termékek közül kiemelhető a salgótarjáni kohászati üzemek szállítópálya-rendszere, amely nagymértékben bővíti a hazai anyagmozgató eszközök választékát. az Orion olyan teljes duplex adatátviteli rendszert hoz a vásárra, amely a számítógépes távadat-feldolgozásban az egész világon még újdonságnak számít. nagy érdeklődésre tarthatnak számot a legújabb mérőautomatikák, az amerikai exportra készült csuklós autóbuszok, a műanyagfeldolgozó ipar új alapanyagai és az egyesült izzó energiatakarékos fénycsősaládja.

/folyt.köv./

15.15 rj

-22-

16⁰¹
3P

bb. 37. / több mint... 1. folyt./rj

mint a sajtótájékoztatón elmondták, a hazai termelőszervezetek és berendezkedéseket előállító ipar most először mutatkozik be a bnv-n egységes iparirányítási keretek között. az új irányítószervezet működésének eredményei, hatása természetesen még nem érzékelhető a vásáron. az azonban tapasztalható, hogy a vállalatok gazdálkodásában a szerényebb fejlesztési és beruházási lehetőségek, a szigorúbb gazdálkodási feltételek mellett is jelentős eredmények születnek; - mindez lemérhető a kiállított termékek választékán és színvonalán. valamennyi vállalat elsődleges feladatának tekinti, hogy bemutassa a következő évek gyártmányválasztékát, piacot keressen azokhoz, felmérje az értékesítési lehetőségeket, a vásári tapasztalatok figyelembevételével, érzékeltesse a kgst-együttműködés előnyeit és a tőkés partnerekkel kialakított kooperációk eredményeit. /mti/

-.-

bb. 38. együttműködési szerződés a nógrád megyei tanács és a kaposvári mezőgazdasági főiskola között

csiz/rj kz hgy

1981. május 14.

együttműködési szerződést írtak alá csütörtökön salgótarjában a kaposvári mezőgazdasági főiskola és nógrád megye vezetői. a cél a nógrádi nagyüzemi állattenyésztés szakemberellátásának javítása. a megállapodás kiterjed a gyakorló szakemberek szervezettebb, továbbképzésére is. a főiskola saját tudományos kutató- és termelőfejlesztési programjába beilleszti a nógrád megyei állattenyésztés fejlesztésével összefüggő feladatokat, továbbá gondoskodik arról, hogy a gyakorló szakemberek folyamatosan tájékozódhassanak az állattenyésztési tudományos kutatások legújabb eredményeiről, gyakorlati alkalmazásuk lehetőségeiről. /mti/

-.-

bb. 39. tervszerű ütemben halad a szolnoki papírgyár rekonstrukciója - feladategyeztető tárgyalás szolnokon

end/st/rj hgy

1981. május 14.

a tervezett ütemben halad a szolnoki papírgyár ez év elején megkezdett rekonstrukciója, amely szolnok megye egyetlen kiemelt nagyberuházása - állapították meg az ipari minisztérium és a megye vezetőinek csütörtöki feladategyeztető tárgyalásán. az 5,6 milliárdos beruházás eredményeként 1984 második felétől csaknem megháromszorozódik a gyár jelenlegi papírtermelése. több olyan papír fajtát is előállítanak majd, amelyeket jelenleg tőkés importból kell beszerezniük.

/folyt.köv./

15.30 rj

-23-

16⁰¹
3P

bb. 39. / tervszerű ütemben... 1. folyt./rj

a tanácskozáson foglalkoztak a magnezitipari művek tisztavárkonyi kísérleti félüzemének fejlesztésével is. ebben az üzemben, ahol a hazai ásványvagyon hasznosítására folytatnak kutatásokat olyan eljárást dolgoztak ki, amellyel a hazánkban nagy mennyiségben található dolomitból jó minőségű szintetikus magnezit állítható elő. ez csökkentheti a hazai kohászat számára szükséges tőkés importot, sőt exportra is lehetőséget nyújt. a minisztérium az érdekelt hatóságokkal is szer-vekkkel közösen végzett alapos elemzés után tanulmánytervet készít a szintetikus magnezitgyártás hazai fejlesztésére. /mti/

-.-

bb. 40. szivgyógyászok tudományos ülése balatonfüreden

szé/rj kz hgy

1981. május 14.

csütörtökön balatonfüreden megkezdődött a szivgyógyászok évente ismétlődő kongresszusa. a szakkörökben élénk érdeklődés-sel kísért eszmecsere ezúttal első alkalommal az egyes témakörök-vel külföldi- és hazai specialistái közös vitaindító előadások-
kat készítettek. ilyen módon angelo ivtridis angol, illetve árvay attila magyar professzor közös előterjesztése alapján-vitatják meg a tabunum elnevezésű új magyar gyógyszer klinikai és farma-
kológiai tapasztalatait. az ötszáz hazai és külföldi szakember részvételével lezajló tanácskozáson együttesen 142 előadó és tu-
dományos munkacsoport számol be az utóbbi időben szerzett tapasztala-
tairól, kutatásainak, megfigyeléseinek eredményeiről. napirendre kerülnek többek között a szívsebészet, az infarktussal kapcsolatos szakmai gondok, a születéssel örökölt szívpanaszok problémái, va-
lamint a szív, és az idegrendszer állapotának összefüggésében kia-
lakulo panaszok és, azok gyógyításának lehetőségei.

a szivgyógyászat számos témakörét felölelő előadásoknak van egy közös alapelve. valamennyi hangsúlyozza a korai felismerés és az időbeni - legyen az akár sebészi - beavatkozás fontosságát. ugyancsak közös vonása az orvoskongresszus előadásainak az opti-
mizmus. a tudomány hangoztatják az előadók, eredményesen dolgo-
zik a korunk nagy egészségügyi gondjának számító szivbetegségek gyógyászati problémáinak megoldásán. /mti/

-.-

15.45 rj

-24-

16¹⁵
3P

bb. 41. közművelődési napok a xi. kerületben

t/gy/rj dg hgy

1981. május 14.

immár harmadik alkalommal rendezik meg a xi. kerületi pártbizottság a kerületi közművelődési napokat, amelynek ez alkalom-
al a felnőttoktatás a témája. a tiznapos gazdag rendezvénysoro-
zatot csütörtökön az olimpia filmszínházban szatmári istván, a kerületi pártbizottság első titkára nyitotta meg, majd a főváros legnagyobb ipari kerületének üzemi, intézményi vezetői, a közmű-
velődésben tevékenykedő mintegy félezer szakember előtt király istván akadémikus, tanszékvezető egyetemi tanár a felnőtt-
oktatásnak a közművelődésben betöltött szerepéről tartott elő-
adást. a gazdaság és az oktatás kapcsolatáról berend t. iván aka-
démikus, tanszékvezető egyetemi tanár szólt. császtvay istvánné, a kerületi pártbizottság titkára a felnőttoktatás helyi tapasztala-
tait összegezte.

a kerületi vállalatok, üzemek az utóbbi öt eszendőben tudato-
sabban tervezték és szervezték a felnőttoktatást. különösen a fiatalok, valamint a szakmunkások szakközépiskolai képzésében születtek jó eredmények: a városrészben jelenleg kétszer annyian tanulnak a szakközépiskolák esti és levelező tagozatán, mint a nappalin. nagy többségük harminc éven aluli, szakmunkás képzettséggel ren-
delkező fizikai dolgozó. sajnos, az általános iskolai és a gimná-
ziumi tanulást munka mellett vállalók száma fokozatosan csökken. a munkahelyeken sem fordítanak kellő figyelmet arra, hogy legfon-
tosabb feladat az általános iskola elvégzettetése, a hiányzó osz-
tályok befejeztetése. egyik-másik vállalatnál szakmacentrikus a továbbképzési szemlélet. a tanácskozáson megállapították, hogy a szakmai tudásukat, műveltségüket gyarapító dolgozók segítése-
nek anyagi oldalával nincs különösebb gond. hiányolták viszont a kisebb közösségek, szocialista brigádok, a kisz-alapszervezetek részéről a hátrányos helyzetűek vagy nehezebben tanulók fokozot-
tabb segítségét.

a xi. kerületi közművelődési napokon további előadásokon fórumokon elemzik az mszmp központi bizottságának 1974.-ben hozott közművelődési határozatának megvalósítását, a felnőttoktatás és a közművelődés tartalmi-szervezeti kérdéseit, bővítésének le-
hetőségeit. /mti/

-.-

15.50 rj

-25-

16²⁰
3P

bb. 42. textilipari biztonságtechnikai konferencia

t/sj/os/rj hgy

1981. május 14.

a textiliparban az elmúlt esztendőben számszerűen csökkent ugyan az üzemi balesetek, a sérülések azonban súlyosabbak voltak. a vizsgálatok megállapították, hogy a legnagyobb baleseti veszélyforrást a hengeres kártológépek és a összeforgó hengerpárokkal üzemelő berendezések jelentik.

egyebek között e veszélyforrások megszüntetése volt a témája annak a biztonságtechnikai konferenciának, amelyet a textilipari műszaki és tudományos egyesület, a textilipari dolgozók szakszervezete és a textilipari kutató intézet közösen rendezett meg a pamutfonóipari vállalat kulturterében.

a kétnapos tanácskozás tapasztalatait turáni józsef, a textilipari dolgozók szakszervezetének titkára összegezte. elmondta, hogy a balesetek megelőzése a baleseti veszélyforrások felárása a munkavédelem igazán hatékony eszköze. ennek széles körű, többéves kutatási programja ért most véget. a textilipari kutató intézetben kidolgozták a hengeres kártológépek és az összeforgó hengerpárokkal működő gépek biztonságtechnikai, védőberendezéseit. ennek eredményeként ma már az iparágban a hengeres kártológépek 70 százaléka, a másik veszélyes géptípusnak pedig mintegy 30 százaléka üzemel az új védőberendezésekkel. az év végéig az összes kártológépet felszerelik ezekkel a védőeszközökkel, az összeforgó hengerpárokkal működő berendezések teljeskörű biztonságtechnikai védelmét pedig a vi. ötéves tervidőszak végéig valósítják meg.

a konferencia foglalkozott a textilipar régi, jellegzetes gondjával, a zajártalommal is. az eszendők óta folyó kísérletek azt bizonyítják, hogy a zajártalom csökkentésének továbbra is a leg-

hatásosabb módszere az egyéni védőeszközök alkalmazása. a textilipari kutató intézet munkatársai bemutatták azt a sajátfejlesztésű hallásellenőrző műszert, amelynek rendszeres üzemorvosi használatával időben észrevehető illetve megelőzhető a textilmunkások maradandó halláskérosodása. a technikai védőeszközök megteremtik a feltételeit a biztonságos munkavégzésnek, a balesetek megelőzésében azonban - mint a tanácskozáson is hangsúlyozták - változatlanul alapvető követelmény, a munkavédelmi előírások betartása, a vezetők és a dolgozók fegyelmezett magatartása.

a konferencia munkájában részt vettek az ndk-beli veb textima cég képviselői is, akikkel - mivel ez a vállalat a hazai textilipar egyik jelentős gépszállítója - lehetőség nyílt a biztonságtechnikai követelmények egyeztetésére, az együttműködés bővítésére.

/mti/
16.00 rj

-26-

16⁴⁰
JP

bb. 43. befejeződött a magyar és csehszlovák színházi szakemberek tanácskozása

t/ár/jk/dg/gw hgy

1981. május 14.

a magyar-csehszlovák színházművészeti együttműködés továbbfejlesztését elősegítő javaslatok elfogadásával ért véget csütörtökön a két ország színházi szakembereinek budapesten tartott kerekasztal-konferenciája. a tanácskozáson áttekintették a színházi kapcsolatok eddigi eredményeit, s a résztvevők kölcsönösen tájékoztatást adtak a nemzeti drámairodalmak mai törekvéseiről, a hazai, illetve csehszlovákiai alkotóműhelyek munkájáról.

a megbeszélések során megállapították, hogy a két országban születő, maradandó művészi értékű drámák kölcsönös bemutatását az eddigieknél jobban kívánatos támogatni. ebben a színházművészeti szövetségek, a színházi intézetek, illetve a szerzői jogvédő hivatalok együttműködésére, tájékoztató tevékenységre is jelentős szerep hárul. a jövőben a figyelemre méltó művekről készülő dokumentációs anyagokat, kiadványokat mindkét ország valamennyi színházához eljuttatják.

a tanácskozáson egyetértettek abban, hogy erősíteni szükséges a színházi alkotóműhelyek - már eddig is meglévő, s termékeny - közvetlen kapcsolatait. a cseh és a szlovák nemzeti színház budapesti nemzeti, illetve vígszínházzal, a pozsonyi nova scena a győri kisfaludy színházzal, a brnoiak a debreceni társulattal, a besztercebányai együttes pedig a békéscsabai színházzal alakított ki alkotó együttműködést, amelynek keretében vendégrendezők, illetve színpadi tervezők cseréjére, szakmai találkozókra kerülhet sor. a tervek között szerepel egy reprezentatív csehszlovák szcenikai kiállítás budapesti megrendezése is. /mti/

- . -

bb. 44. magyar-bolgár barátsági nap egerben

kov/st/gw hgy

1981. május 14.

a béke és barátsági hónap rendezvényei sorában magyar-bolgár barátsági napot tartottak csütörtökön egerben vaszil baev bulgária magyarországi nagykövetségének követ tanácsosa és ivan peikovszki, a budapesti bolgár kulturális és tájékoztatási központ igazgatója részvételével. vaszil baev előadást tartott egerben a bolgár kommunista párt történetéről, majd a bolgár vendégek, baráti találkozáson vettek részt. /mti/

15.50/gw

- . -

16⁵⁰
BP

- 27-

bb.45. sajtótájékoztató bulgária részvételéről a bnv-n

t/bi/ve/gw hgy

1981. május 14.

a tavaszi budapesti nemzetközi vásáron résztvevő bolgár külkereskedelmi szervezetek ezer négyzetméteres fedett és 600 négyzetméteres nyitott területen mutatják be a bolgár ipar legújabb, legkorszerűbb termékeit - hangzott el csütörtökön a bolgár kulturális központban megtartott sajtótájékoztatón.

mint elmondták, a magyar piac részére már régóta szállít bulgária emelő-szállító, belső anyagmozgatásra alkalmas gépeket és berendezéseket - jelenleg a magyar népgazdaság villamos-futómacska szükségletének 98 százalékát, villamostargonca igényeinek 80 százalékát elégíti ki. éppen ezért szép számmal szerepelnek a tavaszi vásáron is ilyen jellegű termékek: a bolgár kiállítás legnagyobb területét a balkancarimpex külkereskedelmi szervezet gépeli foglalják el. itt mutatják be - magyarországon első ízben - a ,,t,, családba tartozó legkorszerűbb villamos-futómacskákat, amelyek ipari vállalatoknál és mezőgazdasági üzemeknél egyaránt alkalmazhatók az emelő-szállító munkák gépesítésére.

a machinoexport külkereskedelmi szervezet újfajta, programvezérlésű, kis-és közepsorozatokat gyártására alkalmas esztergagépeket, különféle hidraulikus szivattyukat, berendezéseket mutat be, az isotimpex kiállításán a bolgár elektronikus számítási technikával ismerkedhetnek meg a látogatók, az elektro-technikai ipart különböző automatizálási eszközök: fogyasztásmérők, elektromos hőmérséklet-és nedvességtartalom-szabályozók, stabilizált egyenirányítók és egyéb műszerek képviselik.

mindezekon kívül még igen sok - köztük 27 teljesen új - termék reprezentálja a bolgár ipar intenzív fejlődését. /mti/

- . -

bb.47. cs. szabó lászló

mm/dg/gw hgy

1981. május 14.

csütörtökön találkozott a magyar pen klub tagjaival. a londonban élő író részleteket olvasott fel készülő könyvéből. a könyv a görögöknek az európai kultúrában betöltött szerepével foglalkozik. /mti/

15.55/gw

- . -
- 28 -

17.14
37

bb. 51. a közlekedés és a posta célcsoportos beruházásai a vi. ötéves tervben

i/kf/rj pp hgy

1981. május 14.

az állami tervbizottság legutóbbi ülésén a közlekedés- és postaügyi minisztérium előterjesztése alapján előzetesen jóváhagyta a tárca négy legfontosabb területének vi. ötéves tervre szóló célcsoportos beruházási javaslatát. a minisztertanács csütörtöki ülésén megerősítette az átb ezzel kapcsolatos határozatait.

a vi. ötéves tervben a közlekedésre jutó mintegy 130 milliárd forintból 42,5 milliárd forintot használnak fel célcsoportos beruházásként a vasuti és közuti hálózat, valamint a rádió- tévé- és a telefonhálózat fejlesztésére. a népgazdasági tervvel összhangban készített jól megalapozott beruházások megvalósításához rendelkezésre áll az ipari, az építőipari kapacitás és lényegében biztosították hozzájuk a szükséges import és hazai anyagokat.

a közlekedés célcsoportos beruházásai**ból** a legnagyobb összeget, 24 milliárd forintot a vasuti hálózat fejlesztésére és korszerűsítésére fordítják. a többi között sor kerül 1300 kilométer vasutvonal rekonstrukciójára, egymilliárd forintot költenek újabb 280 kilométer vasutvonal villamosítására.

előtérbe kerül a túlzusfolt állomások, csomópontok korszerűsítése is.

az országos közforgalmu uthálózat fejlesztése során lényegében az előző tervidőszaknak megfelelő összeget - 5,7 milliárd forintot - költenek autópálya építésére. a vi. ötéves tervben összesen 128,8 kilométer gyorsforgalmu út, 60,6 kilométer teljes - és 68,2 kilométer félautópálya épül. elkészül az m1-es autópálya budapest-tatabánya között. átadják a forgalomnak hatvántól gyönyösig az m3-ast és utána még mintegy 15 kilométer hosszúságban félautópályát építenek. az m5-ös budapest-kecskemét között egyelőre félautópályaként kerül üzembe, úgy, hogy az utat kecskemét előtt visszakötik az 5-ös főutba. a kpm a fővárosi tanáccsal közösen elkészíti az m5-ös ideiglenes fővárosi bevezető szakaszát is.

/folyt.köv./
16.25 rj

-29-

17.20
37

bb. 51. / a közlekedés... 1. folyt./rj

a tárca 2,9 milliárd forintot fordíthat a rádió-tévé- és a komplex hírközlési rendszer fejlesztésére, amellyel tovább javítja az ország tévé 1-es és 2-es műsorellátottságát, az adás biztonságát, és folytatja a petőfi-adó rekonstrukcióját. a fejlesztés eredményeként a tévé 1-es műsora az ország területének 93 százalékába eljut, a 2-es műsor pedig az eddigi 54 százalék helyett az ország területének 68 százalékában vehető jó minőségben.

a rádiózás fejlesztése során a budapesti lakihegyi 300 kilowattos adóhoz új 120 méteres antennát és tápvonalat telepítenek. a petőfi-műsor ellátásának javítását szolgálja továbbá a marcaliban épülő kétszer 500 kilowattos középhullámu adó is, amely adunántul nagy részét besugározza. ezekkel együtt - a középhullámu és az urh-hálózat - a tervidőszak végére az ország területének 88 százalékára eljut a petőfi rádió műsora.

a távbeszélőhálózat fejlesztésére az előző tervidőszakénál jóval nagyobb összeg, mintegy 10 milliárd forint jut, miután a posta tarifaemelésből származó 1,9 milliárd forintos többletbevételt is felhasználhatja erre a célra. az összeg 40 százalékát a távbeszélő hálózat rekonstrukciójára fordítják. a tervidőszakban országosan 170 ezer új állomást építenek a telefonközpontokba, ugyanakkor összesen 40 ezer állomást selejteznek. /mti/

.-

bb. 54. súlyos közlekedési baleset

rj ál

1981. május 14.

a pest megyei penc községben angyal daniel 33 éves autóbussz-vezető jánkamajtisi lakos, járművével átsodródott az uttest bal oldalára és egy fának ütközött. a baleset következtében három utas súlyos, nyolc könnyű sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi adatai szerint angyal daniel az autóbusszt nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel vezette. /mti/

.-

16.35 rj

-30-

17²⁵
3P

bb. 46., ibusz-szerviz,, komárom megyében

ber/kz/gw hgy

1981. május 14.

csütörtökön bábolnán tartotta első „szerviznapját”, az ibusz megyei irodája. célja, az, hogy a lakosság helyben intézhesse el az utazással kapcsolatos minden ügyes-bajos dolgát, így a bel-és külföldi társasutakra való jelentkezést, utlevélkérelmét, valutaigénylését. a kihelyezett szolgálat ellátja a községben működő vállalatok, a kombinát és az ikr hivatalos utazásaival járó teendőket is. a jövőben a nagyközségben minden csütörtökön tartanak ibusz-ügyeletet. később, az igényeknek megfelelően, a megye más községeiben is bevezetik. /mti/

.-

bb. 49. megjelent a társadalmi szemle májusi száma

i/dg/gw hgy

1981. május 14.

a társadalmi szemle most megjelent, májusi száma vezető helyen közli nagy sándornak, a kisz központi bizottság titkárának cikkét, amely a szövetség x. kongresszusa előtt megélénkült ifjúságpolitikai viták tapasztalatait összegzi, és sorra veszi az ifjúság és a társadalom kapcsolatának fontosabb, a kisz feladataiban is megjelenő kérdéseit. tétényi pál tanulmánya a vi. öt-éves tervidőszakban megvalósuló gazdasági-társadalmi fejlődésünk, valamint a műszaki fejlesztés és az azt megalapozó tudományos kutatás összefüggéseiről szól. knopp andrás írása a magyar felsőoktatás helyzetét elemzi és vázolja fejlesztésének legfontosabb feladatait. a hazafiság néhány kérdéséről pach zsigmond pál előadása jelent meg a folyóiratban.

a szemle rovatban a balassagyarmati kábelgyár tapasztalatai alapján a minőségi követelmények és az ösztönzés összekapcsolásáról horányi lajos; élelmiszeriparunk helyzetéről, eredményeiről és hiányosságairól, a fejlesztés teendőiről németh ferenc; a mezőgazdasági termelési rendszerekről tóth tiber elemzését olvashatjuk.

kina belpolitikai helyzetét és külpolitikai törekvéseit vizsgálja várnai ferenc kina a tizek pere után - pártkongresszus előtt című cikkében.

/folyt. köv./
16.11/gw

- 31 -

17⁴⁵
3P

bb.49. /megjelent a társadalmi szemle...folyt./gw

a továbbiakban villangó istvánnak a központi bizottság 1974 márciusi határozata végrehajtásáról közművelődés, közösség, önművelés címen írott meditációját közli a lap. folytatódik az eszmecsere a településfejlesztés kérdéseiről: a folyóirat e havi számában zala györgy szól hozzá a témához.

a májusi számot a szokásos könyv- és folyóiratszemle zárja. /mti/

- . -

bb.48. több és jobb üveg - átépítik a zagyva iii-at

csiz/st/gw hgy

1981. május 14.

a salgótarjáni síkűveggyár zagyva iii. üveghúzó üzemében csütörtökön megkezdték a kilencgépes óriáskemence átépítését. a négy hónapra tervezett rekonstrukcióra százhuszmillió forintot költenek. az átépítésben ötszáz szakember vesz részt, a kemencekőművesek négyszáz vagon tűzálló anyagot, a lakatosok, szerelők háromszáznyolcvan tonna vasanyagot építenek be. a rekonstrukció során több szerkezeti változást is végre hajtanak a kemencén és a húzógépeken a termelés növelése és a termékek minőségének javítása érdekében. ezáltal a most nyolc-nyolc és félmillió négyzetméter táblaüveg termelés mintegy kilencmillió négyzetméterre emelkedik, anélkül, hogy növekedne a kemence földgázfogyasztása, s egyidejű

Leg növekszik a jobb minőségű tábla üveg aránya. növekvő exportkeresletet figyelembe véve két gépet egy milliméter vékonyságú üveghúzására tesznek alkalmassá. a konstrukciós módosításokkal megnövekszik a berendezések élettartama is. a legutóbbi harminckilenc hónapos működési ciklussal szemben az újjáépített kemence élettartamát ötvennégy hónapra tervezik. a húzógépek korábbi átlag nyolcszáz órás élettartamát pedig megkétszerezik. /mti/

- . -

bb.52. felhasználható: 21.20-tól!

a ciprusi külügyminiszter életrajza

i/kj/dg/gw hgy

1981. május 14.

nikosz rolandisz, a ciprusi köztársaság külügyminisztere 1934-ben, Limassolban született. középiskolai tanulmányait 1952-ben nicosiában fejezte be. ezt követően londonban a middle temple-ben szerzett jogi diplomát.

/folyt.köv./
16.22/gw

- 32 -

17¹⁰
3P

bb.52./a ciprusi külügyminiszter...folytm/gw

a külügyminiszter 1956 óta tagja a ciprusi ügyvédi kamarának. diplomája megszerzését követően rövid ideig ügyvédi gyakorlatot folytatott cipruson, majd irodáját feladva a gazdasági élet területén tevékenykedett. bevásárolták több vállalat igazgató tanácsába.

a ciprusi diplomácia vezetője 1976-ban kezdte meg politikai pályafutását. az uralmon lévő demokrata párt egyik megalapítója. 1978 márciusa óta tölti be a külügyminiszteri tiszteletet.

nikosz rolandisz nős, három gyermek apja. /mti/

- . -

bb.53. a munkások igényeihez igazodó programok - országos tapasztalatcsere tatabányán

ráb/kz/gw ál

1981. május 14.

javitották a munkahelyi közművelődés anyagi, személyi feltételeit, az eddiginél jobban az igényekhez igazítják programjukat a bányász művelődési otthonok. a legjobbnak ítélt módszerek terjesztésére csütörtökön országos tapasztalatcsere rendeztek tatabányán a bányaiipari dolgozók szakszervezetéhez tartozó 46 közművelődési intézmény képviselőinek részvételével. mint elmondották, a korábbi időszakhoz képest kedvező változásnak számít, hogy a művelődési otthonok munkatársai gyakrabban megfordulnak az üzemekben, közvetlen kapcsolatot alakítottak ki a munkásokkal, s ezért tudnak az igényekhez igazodó programokat összeállítani. növekedett például a dolgozók érdeklődése a tudományos ismeretterjesztés iránt, s ezért az elmúlt egy év alatt 6000-nél több ismeretterjesztő előadást rendeztek a bányász művelődési házakban, s ezeknek csaknem félmillió hallgatójuk volt. ma már nem ritkaság az üzemekben tartott filmvetítés, irodalmi est. munkás-művész találkozó, sőt, a képzőművészeti tárlat sem. a továbbtanuló munkások részére konzultációs központokat nyitottak. a bányavállalatokhoz tartozó művelődési otthonok szolgáltatásait ma már nem csupán az üzemi dolgozók, hanem a települések lakossága is igénybe veheti. /mti/

- . -

bb.55. felhasználható: 17 órától!

csomor katalin festőművész kiállítása debrecenben

tár/st/gw ál

1981. május 14.

csomor katalin festőművész alkotásaiból nyílt kiállítás csütörtökön szülővárosában debrecenben. a medgyessy teremben rendezett bemutatón a művész harminckilenc olajfestményét - tájképét, aktját és csendéletét tekinthetik meg az érdeklődők. a kiállítás május 28-ig látható. /mti/

16.41/gw

- . -
- 33 -

17¹¹
3P

bb.56. felhasználható: 17 órától!

breznay józsef festőművész kiállítása

kör/kz/gw ál

1981. május 14.

csütörtökön, a miskolci szőnyi istván teremben megnyílt breznay józsef festőművész kiállítása. a hatvanöt éves alkotó, a miskolci művésztelep gyakori lakója, ezuttal több mint félszáz, tájképet, portrét és más figurális kompozíciót mutatott be a miskolci közönségnek. /mti/

- . -

bb.57. felhasználható: 20 órától!

valétanapok miskolcon

kör/kz/gw ál

1981. május 14.

csütörtökön, a hagyományos hangversennyel megkezdték bucsuzásukat a várostól, iskolájuktól, tanéveiktől a miskolci nehézipari műszaki egyetem bányász-kohász- és gépészmérnöki karának végzős hallgatói. a valéta napoknak nevezett háromnapos esemény-sorozat pénteken jelmezes felvonulással folytatódik. a három kar több mint kétszáz végzőse tréfas öltözékben körbe járja az alma mater épületeit, felkeresik, megkoszorúzzák az ugynevezett uv dombot, amelyen, a hagyományokhoz hiven, végül elhelyezik annak a hallgatónak az emléktábláját, aki az egyetemi éveit alatt a legtöbbször utóvizsgázott.

az események szombaton a hagyományos valéta bállal fejeződnek be. /mti/

- . -

bb.58. felhasználható: 19.00 órától!

pomádé király új ruhája székesfehérváron

dav/st/gw ál

1981. május 14.

ránki györgy pomádé király új ruhája című vígoperáját mutatták be csütörtökön székesfehérváron, a vörösmarty színházban. az előadást galamb sándor rendezte, a szerepeket hantos balázs, molnár gábor, tóth jános, patricio mendez, jánosipéter, pittikatalin és magyar mária énekeltek. székesfehérváron nincs önálló színház, de az intézmény arra törekszik, hogy szerződött színészekkel évente egy-egy darabot vigyen színre. a vígoperából a továbbiakban még husz előadást tartanak. /mti/

16.55/gw

- . -
- 34 -

18⁰⁵
39

bb.59. nyolc évtized története - a magyar numizmatikai társulat jubileumi tárlata

t/is/mm/dg/gw ál

1981. május 14.

a fennállásának 80. évfordulóját ünneplő magyar numizmatikai társulat történetét bemutató tárlat nyílt csütörtökön budapesten, a józsefvárosi kiállító teremben.

a történelem segédtudományaként emlegetett numizmatika hazai útját bemutató kiállítást a régi pénz-és éremgyűjtés iránt érdeklődők május 30-ig látogathatják, s ezuttal bárki megvásárolhatja az egyébként csak társulati tagok részére hozzáférhető kiadványokat is.

a társulat 80 esztendeje, 1901. május 14-én tartotta ideiglenes alakuló közgyűlését a magyar tudományos akadémia épületében. az alapszabályban akkor megfogalmazott cél azóta sem változott: az érmészet, különösen hazai érmészetünk tudományos művelése, az éremgyűjtés, s a hazai érmészet érdekeinek előmozdítása, s a tárgy iránt érdeklődők közötti érintkezés fenntartása és fejlesztése. a bemutatott anyag nyolc évtized tevékenységét felidézve ad szöveget az elgondolások megvalósulásáról. eredeti jegyzőkönyvek, korabeli fotók, okmányok, s természetesen érmék és éremek vallanak a magyar numizmatika multjáról, s jelenéről. külön tárló mutatja be a testvéregyesületet, az 1969-ben alakult magyar éremgyűjtők egyesületét. /mti/

- . -

bb.60 bölcsőm, koporsóm buchenwald - kroó lászló kisregénye

t/is/mm/dg/gw ál

1981. május 14.

sajtótájékoztatón mutatták be csütörtökön kroó lászló bölcsőm, koporsóm buchenwald című kisregényét. a kossuth könyvkiadó gondozásában megjelent kötet szerzője és ma is élő szereplő a magyar partizánszövetség, a kiadó és az v. kerületi kizs bizottság rendezésében az állami könyvterjesztő vállalat klubjában találkoztak a sajtó képviselőivel, s válaszoltak a kérdésekre.

kroó lászló évtizedekig érlelt könyvében egy mindmáig ismeretlen témáról szól: miként működött a buchenwaldi koncentrációs táborban a magyar illegális kommunisták csoportja, amelynek a szerző is vezetőségi tagja volt. a 230 oldalas kisregény cselekménye egyetlen éjszaka alatt játszódik, de írója visszapillant a főhős háboru előtti életére, s nyomon követi útját a felszabadulás után is. a középpontban az az életveszélyes vállalkozás áll, amelynek során 500 auschwitzba szállítandó fogoly közül megmentenek néhányat a biztos haláltól.

kroó lászló kötete a napokban kerül a könyvesboltokba. /mti/

17.05/gw

- . -
- 35 -

18⁰⁵
39

bb.63. intézkedések a szabálytalan és engedély nélküli építkezések visszaszorítására és a zártkerti földek hasznosítására

1/sb/gg/sl/zsu ál

1981. május 14.

több országos felmérés tanúsítja, hogy a korábbi jogi szabályozások ellenére sem csökkent eléggé az építési engedély nélküli és az engedélytől eltérő építkezések száma. a vizsgálatakból az is kitűnt, hogy a szabálytalanságok zömét elsősorban a főváros és agglomerációs övezete, a balatoni és más jelentős üdülőkörzetek, s az ugynevezett zártkertek területén követik el. a szabálytalan építkezések jelentős területi és településfejlesztési gondokat okoznak az országnak. fontos lenne az is, hogy a zártkerti földeken feloldják a hatékonyabb mezőgazdasági művelés ellentmondásait, ezeket a gondokat tekintette át csütörtöki ülésén a minisztertanács és intézkedéseket hozott a szabálytalan építkezések visszaszorítására, a zártkertek használatának rendezésére. az évm és a mém közös csütörtöki sajtótájékoztatóján jantner Antal építésügyi és városfejlesztési miniszterhelyettes és hoffer István, az országos földügyi és térképészeti hivatal vezetője számolt be a kormány intézkedésének megfelelően rövidesen megjelenő miniszteri rendeletek előkészítéséről és az új jogszabályokról.

körültekintően rendezik a szabálytalanul épített létesítmények ügyét, hogy az új jogszabályok alapján tiszta lappal indulhassanak és eleve megakadályozzák a régi gyakorlat folytatását. az eddigi szabálytalan építkezések esetében felülvizsgálják az összes ideiglenes épületfennmaradási engedélyt, s a körülmények gondos mérlegelésével arra törekednek, hogy az épület átalakításával elérhessék a szabályos állapotot és kiadhassák a végl

leges fennmaradási engedélyt. nincs szó tehát arról, hogy eltávolítják az összes, engedély nélküli épületet, humánus rendezést kívánnak. bontást csak akkor rendelnek el, ha az engedély nélküli épület a tervezett út helyét foglalja el, vagy a közérdeket sértő súlyos szabálytalanság más módon nem hárítható el.

alapvető cél a szabálytalan építkezések megelőzése, amelynek egyik útja a korábbinál nagyobb szigorúság. eddig a szabálytalanul építkezők eleve beszámították a munkák költségeibe a 10 százalékos építésrendészeti bírságot. a rövidesen megjelenő új miniszteri rendelet kimondja, hogy az építésrendészeti bírság elérheti a létesítmény értékének 50 százalékát. új előírás lesz az is, hogy a szabálytalanul létesített épület tulajdonosa még fennmaradási engedély alapján sem kaphat házadómentességet, vagy kedvezményt.

/folyt.köv./

17.20/zsu

-36-

18 ¹⁰/_{3P}

bb.63./intézkedések ... folyt./zsu

a szigorúságot kiterjesztik a szabálytalan épület létrehozásának közreműködőire is: a tervezőkre, a kivitelezőkre, a hatósági előírások betartásának ellenőrzését elmulasztó állami igazgatási dolgozókra, közületek esetében pedig a vétkes vezetőt is felelőségre vonják. az új rendelet június 30-án lép hatályba.

a szabálytalanságok megelőzését szolgálja az is, hogy gondoskodnak a lakás- és üdülő-építkezésekhez szükséges területek tervszerű előkészítéséről, a szükségtelemmé vált telekalakítási és építési tilalmak megszüntetéséről, cseretelkekről, az építésrendészeti ellenőrzés növeléséről.

a zártkertekről szólva elmondották, hogy ezek a nagyüzemi mezőgazdasági művelésre nem alkalmas, külterületi elkülöníthető földeken kialakított területek hatékonyabb hasznosítását segíti a minisztertanács intézkedése és a közeljövőben megjelenő miniszteri rendelet. több mint egymillió tulajdonos, illetve bérlő folytat mezőgazdasági művelést zárt kertekben. ezek a telkek foglalják el az ország összes földterületének 2 százalékát, de a rajtuk folytatott mezőgazdasági termelés értéke 6,7 százaléka az országosénak. a zártkertek tehát a lakossági ellátásban és egyre inkább az exporttekinetében is fontos szerepet játszanak.

az új rendelet lehetővé teszi, hogy a zártkertekben a személyi tulajdonban vagy tartós használatban lévő földrészletekre a korábbi 12 helyett egységesen 30 négyzetmétert meg nem haladó alapterületű épületet és pincét létesítsenek. a hasznbértelt zártkerti földrészleteken azonban továbbra is csak ideiglenes jellegű, legfeljebb 12 négyzetméteres épület helyezhető el. a családonként számított zártkerti terület eddigi 1500 négyzetméteres alsó határát 800 négyzetméterre szálították le. ez nem vonatkozik a balatoni üdülőkörzetekben lévő és a természetvédelem alatt álló zártkertekre, ahol a földek tulságos elaprózása nem kívánatos, itt az 1500 négyzetméteres területnagyságot továbbra is fenntartják./mti/

-.-

bb.64. rozsnyai mátyás emlékünnepség szabadszálláson

lász/kz/gw ál

1981. május 14.

rozsnyai mátyás emlékünnepséget tartottak csütörtökön szabadszálláson, a nagyhirű gyógyszerész szülőhelyén. zalai károly egyetemi docens, a magyar gyógyszerészeti társaság elnöke a nemzetközi gyógyszerész szövetség /fip/ alelnöke méltatta a 150 éve született, s kora legkiválóbb gyakorló gyógyszerészének és technológusának számító rozsnyai mátyás életútját.

a község új gyógyszertára előtt leleplezték rozsnyai mátyás szobrát. /mti/

-.-

ő az ünnepség befejezéseként

17.35/zsu

-37-

18 ¹⁵/_{BT}

bb.61. szeptemberben kezdődik az operaház rekonstrukciója

i/kj/dg/zsu ál

1981. május 14.

döntés született a magyar állami operaház sorsáról: szeptemberben megkezdik a rekonstrukciót.

első lépésként - júliusban - az opera átköltözik a jelenleg még épülő hajós utcai üzemházba. itt három balett-terem, öltözősor, varroda, műhely, kotta- és jelmeztár kap új otthont, s itt helyezik el az ügyvitel igazgatást is. az operaház újbóli megnyitását követően a 12 szintes épületben kap majd végleges helyet a kórus- és a zenekari próbaterem, valamint a színházi próbaszínpad.

a színpadtechnikai berendezések lebontásával a nyár végén induló rekonstrukció magyar és ndk-beli vállalatok szoros együttműködésével készül. a sok évtizedes színház-gépészeti tapasztalattal rendelkező ndk-beli sa:chsicher brücken und stahlbochbau cég vállalta, hogy az előrhozott határidőre elkészíti a berendezést és részt vesz a technológiai szerelési munkák irányításában is. a tervezést a színháztervezésben nagy gyakorlatu, nemzetközileg is ismert középülettervező vállalat végzi. a generálkivitelező a középületépítő vállalat, akinek munkájában hazai szak- és szerelőipari cégek szakemberei is részt vesznek.

az 1 milliárd 132 millió forinttal tervezett beruházás során a próbatermek és a nézőtér levegőjének frissen tartását szolgáló modern, hűtő, illetve fűtő szellőztetőberendezéseket szerelnek fel. környezetvédelmi szempontokat figyelembe véve a korábbi széntüzelésű kazánokat gázfűtésűekkel váltják fel. az operaház egészét kiszolgáló kazánházat az üzemházban helyezik el. a két épületet alagút köti össze; itt húzódnak majd a különféle vezetékek is. az átalakítást követően jelentősen megjavulnak a művészek, valamint a műszaki és gazdasági teendőket ellátók munkakörülményei, s korszerűbb lesz a szociális ellátás.

kényelmesebb körülmények fogadják a dalszínház újbóli megnyitáskor a nézőket. felújítják a székeket, kicserélik a kárpitokat, s bővítik a búféket, a ruhatárakat, a korszerűsítés mellett gondot fordítanak az ybl miklós tervei alapján készült, 1884-ben megnyitott magyar állami operaház műemléki értékeinek megőrzésére is.

/folyt.köv./

17.40/zsu

-38-

1820
3P

bb.61. szeptemberben ... folyt./zsu

a művelődési tárca vezetői gondoskodtak a társulat megfelelő, folyamatos foglalkoztatásáról: az átépítés idején az együttes itthoni és külföldi színpadokon vendégszerepel, s lehetőséget biztosítanak a művészek egyedi fellépésére.

az elképzelések szerint az operaház centenáriumi évében, 1984-ben nyitja meg kaput ismét a komolyzenét kedvelő közönség előtt./mti/

..-

bb.62. a köznevelési rendszer fejlesztésére vonatkozó kutatások

t/me/gg/dg/zsu ál

1981. május 14.

a közoktatás és a felsőoktatás további korszerűsítését tervezi a kormány. az erre vonatkozó döntések megalapozását, a köznevelés politikai koncepciójának, távlati terveinek kialakítását segíti elő a köznevelési rendszer fejlesztésére vonatkozó program, amelyet a tudománypolitikai bizottság határozata szerint dolgozott ki a művelődési minisztérium. a következő öt évre szóló program előirányozza az eddigi, ilyen jellegű kutatások eredményeinek hasznosítását, és új kutatási irányokat jelölt ki. eszerint megvizsgálják a gazdasági-társadalmi fejlődés és köznevelés, a többi között a szakmai műveltség és a munkakultúra kölcsönhatását, a köznevelés rendszerének működését - a népesedéssel, a foglalkoztatással és más társadalmi folyamatokkal összefüggésben - a különböző iskolázottságu, szakképzettségű személyek életpályáját, ugyancsak a társadalom igényeit a köznevelés iránt. feltárják a társadalmi eredetű művelődési hátrányokat és a kísérletek során kialakítják ezek enyhítésének, illetve megszüntetésének pedagógiai módszereit.

a köznevelés intézményrendszerének megújítása érdekében többek között folytatják a gimnázium és a szakközépiskola integrációjára vonatkozó kísérleteket. a felsőoktatás távlati fejlesztését alapozó kutatások során különös figyelemmel foglalkoznak majd a pedagógusképzés rendszerével, tervezésével. az erre vonatkozó társadalmi viták és tapasztalatok összegzése jó alap és ösztönzés arra, hogy előkészítsék a felsőoktatás mielőbbi fejlesztését. különös gonddal munkálják ki az óvónőkészítő és a tanítónőkészítő, illetve az egyetemi és főiskolai tanárképzés integrált modelljeit. új szervezeti formákat és oktatási módszereket javasolnak az esti és a levelező oktatás fejlesztésére.

a programban előirányozott kutatások kapcsolódnak a közművelődés fejlesztéséhez, a szociálpolitika megalapozásához, a gazdasági és társadalmi folyamatok összefüggéseit, a terület- és település fejlődését vizsgáló és más országos jelentőségű kutatásokhoz.

/folyt.köv./
17.55/zsu

-39-

1825
3P

bb.62./a köznevelés ... folyt./zsu

e középtávu program előirányzatait a megújuló kutatási bázisok valósítják meg; zömét a nemrég létesített oktatáskutató intézet végzi, részt vesz azonban a kutatásokban, a kísérletek irányításában az országos pedagógiai intézet - amelynek átszervezése folyamatban van - valamint több akadémiai, egyetemi és főiskolai tanszék./mti/

-.-

bb.66. magyar-koreai barátsági gyűlés szerepen

tár/kz/zsu ál

1981. május 14.

magyar-koreai barátsági gyűlést tartottak csütörtökön a hajdu-bihar megyei szerepen, a békehónap hajdu-bihar megyei rendezvénysorozata keretében. a gyűlésen résztvett és felszólalt kim jong szun, a kndk budapesti nagykövete is./mti/

-.-

bb.68. az ócsai vörös október tsz kitüntetése

bam/mv/kz/zsu ál

1981. május 14.

öt esztendő alatt 210 százalékkal növelte árbevételét, 43 százalékkal a nyereségét az ócsai vörös október termelőszövetkezet. a hatezer hektáron gazdálkodó nagyüzem kiváló termelési eredményeket mondhat magáénak, egyebek között azt, hogy az elmúlt esztendőben 3,3 millió dollár értékű terméket exportáltak.

ezt a jó munkát ismerte el az mszmp központi bizottsága a kongresszusi zászlóval, a minisztertanács pedig vörös zászlóval. a két kitüntetést csütörtökön a helyi művelődési házban megtartott ünnepi küldöttközgyűlésen váncsa jenő mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter adta át dóra béla tsz-elnöknek és neiger andrásnak, a pártbizottság titkárának./mti/

-.-

18.05/zsu

-40-

18.05
BP

bb.65. tudományos békekonferencia kecskeméten

lász/kz/gw ál

1981. május 14.

csütörtökön - a béke és barátsági hónap rendezvényeként - tudományos konferencián vitatták meg kecskeméten a fegyverkezési hajszával járó veszélyeket. az eszmecsopón péter jános, az országgyűlés alelnöke tartott vitaindító előadást. többek között hangsúlyozta, hogy az szkp xxvi. kongresszusán elhangzott béke javaslatok hatására máris némileg enyhült a nemzetközi feszültség, s még világosabb lett, hogy ma a világon nincs fontosabb, mint a béke megvédése, a mindenkorai együttműködés lehetőségének megtalálása. az erőszak, a terrorizmus esztelenségének kirívó példájaként beszélt a szónok a ii. jános pápa elleni merényletről.

a vitaindítót követő korreferátumok a világot fenyegető nukleáris veszélyre, a fegyverkezési hajszára súlyos gazdasági kihatásaira hívták fel a figyelmet. jelenleg, mint hangsúlyozták, annyi nukleáris anyag van felhalmozva a világon, amennyi képes elpusztítani a földgolyó élőlényeit és kulturális értékeit. minden lakosra négy tonnányi hagyományos és korszerű robbanóanyag jut, s háború esetén az atomiparral rendelkező államok objektumai is környezetpusztítóvá válnak, a tudomány kötelessége, hogy jelezze és felhívja a figyelmet a nukleáris rombolás szörnyűségeire.

a fokozott fegyverkezési verseny növeli a veszélyhelyzetet egy véletlenszerű nukleáris robbanás pedig katasztrófát idézhet elő a világon. gond az is, hogy egyre több állam szerzi meg a pusztító atomfegyvert, s készül fel annak gyártására. félelmetes az a szellemi erő is, ami a haditechnika szolgálatában áll, a világ tudósainak 40 százaléka vesz részt a versengésben. ezért érthetetlen a gyakran megnyilvánuló közöny, a veszélyhelyzet lebecsülése. még ma sem tudjuk pontosan például azt, hogy hány áldozata volt a hirosimai és a nagasaki atomrobbanásnak, s milyen behatások érték az életbenmaradottakat. a konferencia résztvevői éppen ezért rendkívül nagyjelentőségűnek mondták azt a szovjet javaslatot, hogy hozzanak létre olyan tudományos bizottságot - különböző nemzetek neves kutatóinak bevonásával -, amely kidolgozná milyen veszéllyel járna egy esetleges nukleáris háború. szó volt arról is, hogy minden lehetséges fórumot fel kell használni a békeharc erősítésére, de ugyanakkor növelni kell a szocialista országok védelmi erejét is. ez ugyanis alapfeltétele annak, hogy a nagyhatalmak egyenlő félként üljenek a tárgyalóasztalhoz.

a tudományos ülés hozzászólásokkal ért véget. /mti/

17.44/gw

- 41 -

17.45
BP

bb.67. szamosvári józsef festőművész kiállítása

end/kz/zsu ál

1981. május 14.

szamosvári józsef festőművész alkotásaiból rendezett kiállítás nyílt csütörtökön a szolnoki aba-novák teremben. a művész, aki már több hazai és külföldi kiállításon szerepelt, ezúttal munkásságának legujabb termését, tárta közönség elé./mti/

-. -

bb.69. fagyos szentek, fagy nélkül - több csapadék kellene a növényeknek

i/kg/s/sl/zsu ál

1981. május 14.

az idei fagyos szentek rácsáfoltak nevükre, pongrác, szervác, bonifác nem sülyesztette sehol az országban 0 fok alá a hőmérsékletet. a tavaszi fagyok az idén május helyett április végén jelentkeztek, s elsősorban az alföldön, illetve az északi országrész gyümölcsöseiben okoztak károkat.

az elmúlt napok időjárása viszont kedvezett a növényeknek. a 20-25 fokos felmelegedés gyorsította fejlődésüket, s a csapadék is megérkezett, ami különösen a most kiültett paprika és paradicsompalántáknak hasznos. a csapadék megoszlása azonban meglehetősen eltérő, szala megyében például több mint 20 milliméter. ugyanakkor az alföldön alig esett, így ezeken a területeken még 7-10 milliméternyi esővel adós maradt a természet, amit sok helyen öntözéssel ellensúlyoznak.

az előrejelzés szerint a következő napokban is a csütörtökhöz hasonló időjárás várható, így hajnalonként 7-15 fokra hűl le a hőmérséklet, napközben 20-25 fok lesz, s záporokkal zivatarokkal számolhatunk./mti/

legtöbb a dunántúlon hullott a hét első napjaiban,

bb.75. szerkesztőségek figyelmébe!

zsu ál

1981. május 14.

bb.44./magyar-bolgár .../ 1. bek. 4. sorában a név helyesen:

ivan peikovszki, a budapesti bolgár kulturális központ igazgatója ..

/mti/

-. -

18.35/zsu

-42-

18³⁰
BT

bb.70. muzemi világnap

s/zsu ál

1981. május 14.

az icom 1977-ben megtartott moszkvai kongresszusán elhatározta, hogy a kultúra más területeihez hasonlóan legyen muzeumi világnap, amikor a föld valamennyi országában a muzeumokra irányul a figyelem. ennek értelmében 1978 óta május 18-a a muzeumi világnap. tekintettel arra, hogy ebben az évben május 18-a hétfőre esik, és az évek óta megszokott nyitvatartási rendtől nem lenne szerencsés eltérni, ezúttal május 17-én, vasárnap ünnepeljük a muzeumi világnapot, ebből az alkalomból egésznapos program lesz a magyar nemzeti muzeumban és tatán a kuny domokos muzeumban. a nagyobb muzeumokban például a magyar nemzeti galériában, a magyar munkásmozgalmi muzeumban, a magyar nemzeti muzeumban 17-én, ingyenes lesz a muzeumlátogatás. az iparművészeti muzeum 18-án, hétfőn is nyitva tart, és szecessziós ötvöstargyakból rendez kiállítást, amely csak ezen a napon látható. a belépés díjtalan./mti/

-. -

bb.71. megnyílt birkás istván kiállítása

t/is/tr-zsu ál

1981. május 14.

egyéni hangu fiatal alkotó, a dunaujvárosban élő birkás istván festőművész kiállítása nyílt meg csütörtökön a budapesti fényes adolf teremben. a művésznek ez a 11 önálló tárlata, amelyek közül háromnak fővárosi kiállítóterem adott otthont. ezúttal az utóbbi két év terméséből láthatnak reprezentatív válogatást az érdeklődők: birkás istván 30 - farost-lemezre festett, stukkóhatású - képet állított ki. a zöldes-barna tónusu, légifelvételre emlékeztető képek új oldaláról mutatják be alkotójukat.

a kiállítás - amelyet téri sándor színművész, a szolnoki szíjligeti színház tagja nyitott meg - június 7-ig tekinthető meg./mti/

-. -

bb.73. bucsulátogatás

tr/zsu ál

1981. május 14.

losonczi pál, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, lázár györgy, a minisztertanács elnöke, és apró antal, az országgyűlés elnöke bucsulátogatáson fogadta mohammad abduallah abbas abu al-hassan-t, kuvait állam rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, aki végleg elutazott budapestről./mti/

19.00/zsu

-43-

1945
BT

bb.72. magyar-svájci okiratcsere

tr/zsu ál

1981. május 14.

szarka károly külügyminiszterhelyettes és auguste geiser, a svájci államszövetség rendkívüli és meghatalmazott nagykövete a magyar népköztársaságban csütörtökön a külügyminisztériumban kicserélték a magyar népköztársaság és a svájci államszövetség között a származási jelzések, eredetmegjelölések és egyéb földrajzi megjelölések oltalmáról bernben 1979 december 14-én aláírt szerződést megerősítő okiratait./mti/

-.-

bb.74. kettős centenárius - tavaszy noémi tárlata

t/is/mm/dg/zsu ál

1981. május 14.

a ferencvárosi pincetárlat ad otthont csütörtöktől tavaszy noémi grafikusművész századik önálló kiállításának, amely az hommage a bartók címet viseli. a művész szándéka szerint a nagy zeneszerző műveinek, s a bartóki ars poeticának - „az én igazi vezéreszmém ... a népek testvérré válásának eszméje, a testvérré válás minden háborúság és viszály ellenére. ezt az eszmét igyekszem, amennyire erőmből telik, szolgálni zenémben ... - képi megjelenítése a bemutatott 30 olajpasztell, s a vegyes technikával készült virágok bartóknak című 15 darab- ból álló sorozat.

tavaszy noémi tárlata május 27-ig várja az érdeklődőket./mti/

-.-

bb.76. időjárásjelentés

jk/zsu ál

1981. május 14.

a meteorológiai intézet jelenti 1981. május 14-én este:

elszórt zápor

előrejelzés az ország területére péntek estig:

változóan felhős lesz az ég, elszórtan zápor, egy-két helyen zivatar is kialakulhat. a mérséklet, változó irányú szél időnként megéneklül.

a hőmérséklet holnap kora délután 18-23 fok között lesz./mti/

-.-

19.05/zsu

-44-

19.05
3P

bb.77. sajtótájékoztató a nemzetközi nyomdásztalálkozó tapasztalatairól

bj/z/zsu ál

1981. május 14.

csütörtökön befejeződött a nyomdaipari szakszervezetek v. nemzetközi konferenciája. a háromnapos tanácskozáson a világ nyomdaipari munkásait képviselő küldöttek kicserélték tapasztalataikat, és megvitatták a nyomdászok érdekeinek védelmére és jogaik biztosítására irányuló legfontosabb tennivalókat.

az ülés befejeztével közös nyilatkozato fogadtak el, amelyben hangsúlyozták: a nyomdaiparban végbemenő műszaki-technológiai változások - a mikroelektronika, a komputer-rendszerek, az új vegyi anyagok, az automatikus berendezések - nem történhetnek a munkások élet-és munkakörülményeinek rovására, egészségének hátrányára. az új technikák a termelési folyamatba történő bevezetésekor a szakszervezetek részére már a tervezési stádiumban biztosítani kell a beleszólási jogot. kifejtették továbbá, hogy a munkások szakmai mobilitására az eddiginél nagyobb figyelmet kell fordítani, mind átfogóbb és magasabb színvonalu szakmai képzésben kell őket részesíteni.

a tanácskozást követően heinz deckert, francesco archese, és lucien daugeard, a nyomdaipari állandó bizottság elnöke, illetve alelnökei, valamint lux jános, a magyar nyomda-, a papír- ipar és a sajtó dolgozói szakszervezetének főtitkára sajtótájékoztatót számolt be az újságíróknak a háromnapos konzultáció tapasztalatairól. mint elmondták, a konferencia leglényegesebb vonása az volt, hogy a főbb kérdésekben kifejeződött a szakszervezetek egyetértése, ugyanakkor fontos tapasztalatokkal gazdagodtak szakmai, mozgalmi szempontból is. végezetül hangsúlyozták: a konferencia jó alkalom volt arra, hogy a nyomdaipari szakszervezetek továbbra is fenntartsák és elmélyítsék egymás iránti érdeklődésüket, és szélesítsék együttműködésüket./mti/

-.-

bb.79. szerkesztőségek figyelmébe!

zsu ál

1981. május 14.

bb.50./hivatalos ... ülést tartott a minisztertanács .. /3. bek. 4. sorában az évszám helyesen:

.. intézkedő 1967. évi rendelet ...

/mti/

-.-

20.15/zsu

-45-

20.50
3P

bb.78. hazaérkezett moszkvából a budapesti pártküldöttség

pá/dg/zsu ál

1981. május 14.

csütörtökön hazaérkezett moszkvából maróthy lászlónak, az mszmp politikai bizottsága tagjának, a budapesti pártbizottság első titkárának vezetésével a budapesti pártbizottság küldöttsége, a delegációt - amely négy napot töltött a szovjet fővárosban, az szkp moszkvai városi bizottságának meghívására - fogadta viktor grisin, az szkp politikai bizottságának tagja, a moszkvai városi pártbizottság első titkára.

a küldöttség tanulmányozta a pártmunka tapasztalatait, eszmecserét folytatott időszerű kérdésekről, látogatást tett kalinyin kerületi pártbizottságon és moszkvai városi tanácsán, barátságai nagygyűlésen vett részt a chromatron gyárban, ahol maróthy lászló felszólalt.

a delegáció fogadásán a ferihegyi repülőtéren jelen volt valerij muszатов a szovjetunió budapesti nagykövetségének követ-tanácsosa./mti/

-. -

bb.80. budapestre érkezett a ciprusi külügyminiszter

t/kj/dg/zsu ál

1981. május 15.

puja frigyos külügyminiszter meghívására csütörtökön hivatalos látogatásra budapestre érkezett nikosz rolandisz, a ciprusi köztársaság külügyminisztere. a vendéget a ferihegyi repülőtéren vendéglátója, puja frigyos fogadta, jelen volt dobos istván, hazánk ciprusi, valamint angelos angelides, a ciprusi köztársaság magyarországi nagykövete./mti/

-. -

bb.81. a belföldi főszerkesztőség híreinek jegyzéke 1981. május 14.-én zárásig

gw ál

1981. május 14.

28. kitüntetéses doktorokat avattak az elte-n
29. kitüntetések társadalmi munkáért
30. bányász műszaki klub nyílt salgótarjában
31. hiányzó gépjárműalkatrészekre keres gyártót az autóker

/folyt.köv./

21.40/zsu

-46-

21.50
3P

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

m t i h i v a t a l o s k ö z l e m é n y e k

1981. május 14.

bb. 50. ülést tartott a minisztertanács

idg/rj hgy

1981. május 14.

a kormány tájékoztatási hivatala közli:

a minisztertanács csütörtökön ülést tartott. jóváhagyólag tudomásul vette blagoj popovnak, a macedon szocialista köztársaság végrehajtó tanácsa elnökének hazánkban tett hivatalos, baráti látogatásáról szóló beszámolót.

a kneb elnöke jelentést tett a népi ellenőrzés elmúlt évi munkájáról és tapasztalatairól. a kormány a jelentést jóváhagyta, megállapította, hogy a népi ellenőrzés helyzetfeltáró munkája és javaslatai hathatós segítséget adtak az aktuális társadalmi-gazdasági feladatok megoldásához. a minisztertanács kötelezte a minisztereket, hogy irányító munkájukban hasznosítsák a jelentésben összegzett tapasztalatokat.

a kormány megtárgyalta a zártkerti földek hasznosításáról szóló előterjesztést. a népgazdaság és az állampolgárok érdekeit figyelembe véve módosította a földtulajdon és a földhasználat továbbfejlesztéséről intézkedő 1960. évi rendelet egyes előírásait. felhatalmazást adott a zártkerti és a zártkerten kívüli földeken való építkezés újraszabályozására.

/folyt.köv./
16.10 rj

-1-

17.05
3P

bb. 50. / ülést tartott. 1. folyt./rj

a minisztertanács megtárgyalta az építésügyi és városfejlesztési miniszternek az engedély nélkül, illetve az engedélytől elétérő építkezések nyomán kialakult helyzet rendezésére tett javaslatait. megállapította, hogy a többszöri újraszabályozás ellenére sem kielégítő az építkezési rend és fejelem, s még ma is nagy számban kerül sor olyan építkezésre, amely figyelmen kívül hagyja vagy megsérti az építésügyi jogszabályokat és a területrendezési terveket. a következősebb jogalkalmazás mellett szükséges az építésrendészeti szabályozás további szigorítása, a jövőben határozottabban érvényt kell szerezni a szabálytalan építkezésekkel kapcsolatos hatósági döntéseknek, emelni kell a bírság összegét, fokozni kell a megelőzést szolgáló tájékoztató és ellenőrző munkát.

a minisztertanács megerősítette az állami tervbizottság határozatait a közlekedési és hírközlési ágazat állami célcsoportos beruházásairól a vi. ötéves terv időszakára, a döntés meghatározza a közforgalmu vasuti közlekedési hálózat, az országos közforgalmu uthálózat és autópályaépítés, a rádió- és televízió-műsorszóró hálózat és az országos távbeszélő szolgáltatás főbb fejlesztési feladatait és megvalósításuk követelményeit. jóváhagyólag tudomásul vette a magyar állami operaház központi épületének a rekonstrukciójára vonatkozó javaslatot és programot.

a kormány jóváhagyólag tudomásul vette a gazdasági bizottság tájékoztatóját a készletgazdálkodás javítását elősegítő intézkedésekről, a termelőeszköz-kereskedelmi vállalatok gazdálkodásáról. megállapította, hogy a felesleges készletek gyorsabb ütemű felszámolásához a gazdasági szabályozás mellett az irányító szervek összehangolt intézkedéseire, gazdaságszervező munkájára van szükség. /mti/

-.-

16.15 rj

-2-

17^o
BP

bb.81./a bLföldi ... folyt./zsu

32. diszdoktoravatás debrecenben
33. schultheisz emil hazaérkezett genfből
34. magyar-csehszlovák elektrotechnikai megbeszélések
35. losonczi pál távirata ii. jános pál pápához
36. papi békegyűlés az ujjvárosházán
37. több mint 600 ipari ujdonság a tavaszi bnv-n
38. együttműködési szerződés
39. tervszerű ütemben halad a szolnoki papirgyár rekonstrukciója
40. szivgyógyászok tudományos ülése balatonfüreden
41. közművelődési napok a xi. kerületben
42. textilipari bizonságtechnikai konferencia
43. befejeződött a magyar és a csehszlovák színházi rendezvény
44. magyar-bolgár barátsági nap egerben
45. sajtótájékoztató bulgária részvételéről a bnv-n
46. íbusz „szerviz”, komárom megyében
47. cs. szabó lászló
48. több és jobb üveg
49. mejelent a társadalmi szemle májusi száma
50. ülést tartott a minisztertanács
51. a közlekedés és a posta célcsoportos beruházásai
52. a ciprusi külügyminiszter életrajza
53. a munkások igényeihez igazodó programok
54. súlyos közlekedési baleset
55. csomor katalin kiállítása
56. breznay józsef kiállítása
57. valéta napok miskolcon
58. pomádé király új ruhája
59. nyolc évtized története
60. bölcsőm, koporsóm buchenwald
61. szeptemberben kezdődik az operaház rekonstrukciója
62. a köznevelési rendszer fejlesztésére vonatkozó kutatások
63. intézkedések a szabálytalan és engedély nélküli építkezésekről
64. rozsnai mátyás emlékűnnepség
65. tudományos békekonferencia kecskeméten
66. magyar-koreai barátsági gyűlés
67. szamosvári józsef festőművész kiállítása
68. az ócsai vörös október tsz kitüntetése
69. fagyos szentek - fagy nélkül
70. muzeumi világnap

/fooyt.köv./

21.45/zsun

-47-

22^o
BP

bb.81./a belföldi ... 2. fo
yt./zsu

- 71. megnyílt birkás istván kiállítása
- 72. magyar-svájci okiratcsere
- 73. bucsulátogatás
- 74. kettős centenárium
- 75. szerkesztőségek figyelmébe
- 76. időjárásjelentés
- 77. sajtótájékoztató
- 78. hazaérkezett moszkvából a budapesti pártküldöttség
- 79. szerkesztőségek figyelmébe!
- 80. a ciprusi külügyminiszter érkezése
- 81. hírjegyzék

/mti/

-.-

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: pásztor jános
szerkesztették: izsák erika
 halasi györgy
 ágoston lászló

-.-

21.50 /zsu

-48-

v e g e -

22¹⁵
3P

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/x

Belföldi hírek

1981. május 15. péntek

bb.1. bőséges kínálat a piacokon

1/kg/s/sl/gw ál

1981. május 15.

bőséges piaci kínálat ígérkezik a hét végére, s az árak is általában 10-20 százalékkal alacsonyabbak, mint a korábbi évek május közepén. ebben közrejátszik a fóliás zöldségtermesztés térhódítása, amelynek nyomán a zöldségtermékek több terményt vásárolhatnak fel.

a budapesti üzletekben, piacokon a hét végére megjelenik a zöldborsó, baranya megye szélvédett lejtőiről érkeznek elsőként ez a primőr. ára kilogrammonként 44 forint, ami a felhozatal növekedésével fokozatosan csökken. kapni már a fólia alatt termesztett új burgonyát is, különként 32 forintért, s megfelelő mennyiségben van új kelkáposzta és új fejeskáposzta is. különösen sok idén a retek, 1.80-tól 3.00 forint csomónkénti ára. nagyobb arányban érkeznek a salátaszállítmányok (sfi) a budapest környéki zöldségtermesztő üzemek földjeiről. újdonság a rebarbara, bács megyében termesztik első sorban ezt a salátának való növényt. kapni import paradicsomot, 40 forintos kilogrammonkénti áron és import uborkát is, amelynek 28 forint az ára.

a gyümölcsök közül nagyobb arányban jelenik meg a fólia alatt termesztett eper, egy-két helyen már a korai cseresznyét is árulják. van még az almából is, 16 forint kilogrammja. most a golden fajtát árulják, s a következő hetekben kiárusítják a még meglévő jonatán tételeket. a déligyümölcsök közül a banán kifogyott de kapni még narancsot. /mti/

-.-

- 1 -

3P